Europa-Parlamentet
2024-2029

Udvalget om Industri, Forskning og Energi

2025/0335(COD)

8.4.2026

ÆNDRINGSFORSLAG
614 - 1028

Udkast til betænkning
Elena Donazzan
(PE784.432v01-00)

om sikkerheden, modstandsdygtigheden og bæredygtigheden for rumaktiviteter i Unionen

Forslag til forordning
(COM(2025)0335 – 2025/0335(COD))

Ændringsforslag 614
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 14 – litra e c (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ec) cybersikkerhedstjenester

Or. en

Ændringsforslag 615
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 15
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
15) "udbyder af rumtjenester": en udbyder af ***rumtjenester***, der er ***omfattet af denne forordning***	15) "udbyder af rumtjenester": en ***rumoperatør eller en primær*** udbyder af ***rumbaserede data, der leverer de tjenester***, der er ***defineret i nr. 14)***

Or. en

Ændringsforslag 616
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
15) "udbyder af rumtjenester": en udbyder af rumtjenester***, der er omfattet af denne forordning***	15) "udbyder af rumtjenester": en udbyder af rumtjenester ***som defineret i nr. 14) i denne artikel eller rumbaserede data som defineret i nr. 12) i denne artikel***

Or. en

Ændringsforslag 617
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
15) "udbyder af rumtjenester": en udbyder af ***rumtjenester***, der er ***omfattet af denne forordning***	15) "udbyder af rumtjenester": en ***rumoperatør eller en primær*** udbyder af ***rumbaserede data, der leverer de tjenester***, der er ***defineret i nr. 14)***

Or. en

Begrundelse

Ved at tilføje "rumbaserede data" til definitionen af udbyder af rumtjenester sikres det, at primære udbydere af rumbaserede data – en særskilt kategori, der er etableret separat – udtrykkeligt er omfattet af forpligtelserne i forordningen. Kommissionens tekst skabte en kløft mellem levering af data og levering af tjenester, som denne ændring lukker.

Ændringsforslag 618
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
15) "udbyder af rumtjenester": en ***udbyder af rumtjenester***, der ***er omfattet af*** denne forordning	15) "udbyder af rumtjenester": en ***rumoperatør***, der ***leverer de tjenester, der er omhandlet i nr. 14) i*** denne forordning

Or. en

Ændringsforslag 619
Giorgio Gori, Jens Geier, Sofie Eriksson

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 15 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	15a) "udbyder af SSA-tjenester": enhver enhed, der er etableret i en medlemsstat og anerkendt af agenturet, og som tilbyder data eller tjenester til forbedring af rumsikkerheden i forbindelse med opsporing, overvågning og karakterisering af rumobjekter, kollisionsforebyggelse, analyse af kredsløbsdata, fragmentering og genindtræden af rumobjekter i atmosfæren, rumvejrforhold og jordnære objekter

Or. en

Ændringsforslag 620
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der ***driver ruminfrastrukturen ved at udføre mindst én af følgende rumtjenester på grundlag af en tilladelse*** eller ***en særlig ordning for gennemførelse af et nationalt rumprogram:***	16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der ***udfører*** eller ***påtager sig at udføre rumaktiviteter***

Or. en

Ændringsforslag 621
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – indledning

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der ***driver ruminfrastrukturen ved at udføre mindst én af*** følgende ***rumtjenester på grundlag af en tilladelse eller en særlig ordning for gennemførelse af et nationalt rumprogram***:	16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der ***udfører eller påtager sig at udføre rumaktiviteter, herunder*** følgende:

Or. en

Ændringsforslag 622
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der ***driver ruminfrastrukturen ved at udføre mindst én af*** følgende ***rumtjenester på grundlag af en tilladelse eller en særlig ordning for gennemførelse af et nationalt rumprogram***:	16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der ***udfører eller påtager sig at udføre rumaktiviteter, herunder*** følgende:

Or. en

Ændringsforslag 623
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der driver ruminfrastrukturen ved at udføre mindst én af ***følgende*** rumtjenester ***på grundlag af en tilladelse***	16) "rumoperatør": en offentlig eller privat enhed, der driver ruminfrastrukturen ***i Unionen*** ved at udføre mindst én af rumtjenester ***som defineret i nr. 14) i***

eller en særlig ordning for gennemførelse af et nationalt rumprogram:	***denne artikel***:

Or. en

Ændringsforslag 624
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) drift, kontrol og tilbagevenden af et rumobjekt ("rumfartøjsoperatør")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 625
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) drift, kontrol og tilbagevenden af et rumobjekt ("rumfartøjsoperatør")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 626
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) drift, kontrol og ***tilbagevenden*** af et rumobjekt ("rumfartøjsoperatør")	a) drift, kontrol og ***genindtræden*** af et rumobjekt ("rumfartøjsoperatør")

Or. en

Ændringsforslag 627
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) drift, kontrol og overvågning af opsendelsesprocessen for et rumobjekt ("opsendelsesoperatør")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 628
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) drift, kontrol og overvågning af opsendelsesprocessen for et rumobjekt ("opsendelsesoperatør")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 629
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) drift, kontrol og vedligeholdelse af faciliteter i ruminfrastrukturens jordsegment, der anvendes til opsendelsesprocessen ("opsendelsesstedsoperatør")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 630
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) drift, kontrol og vedligeholdelse af faciliteter i ruminfrastrukturens jordsegment, der anvendes til opsendelsesprocessen ("opsendelsesstedsoperatør")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 631
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) drift og kontrol af et rumobjekt med henblik på levering af operationer og tjenester i rummet, herunder til andre rumobjekter ("udbyder af operationer og tjenester i rummet")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 632
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 16 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) drift og kontrol af et rumobjekt med henblik på levering af operationer og tjenester i rummet, herunder til andre rumobjekter ("udbyder af operationer og tjenester i rummet")	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 633
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er en udbyder af rumtjenester, og som er etableret i Unionen	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Underkategorien "EU-rumoperatør" er operationelt overflødig i forbindelse med det centraliserede EUSA-tilladelsessystem. Det lovgivningsmæssige arbejde, der udføres ved denne definition – der adskiller EU-etablerede fra ikke-EU-operatører – håndteres gennem godkendelses- og registreringsartiklerne, ikke gennem en definitionsmæssig underkategori.

Ændringsforslag 634
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er en udbyder af rumtjenester, og som er etableret i Unionen	17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er en udbyder af rumtjenester, og som er etableret i Unionen***, og som leverer rumtjenester i Unionen***

Or. en

Ændringsforslag 635
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 17
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er ***en udbyder af rumtjenester, og som er*** etableret i Unionen	17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er etableret i Unionen***, eller som udfører en opsendelse fra Unionens område***

Or. en

Ændringsforslag 636
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør,	17) "EU-rumoperatør": en rumoperatør,

der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er ***en udbyder af rumtjenester, og som er*** etableret i Unionen	der er etableret i Unionen, eller som kontrolleres af en fysisk person eller en juridisk person, der er etableret i Unionen***, eller som udfører en opsendelse fra Unionens område***

Or. en

Ændringsforslag 637
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 18
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 18

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
18) "kontrol": med henblik på nr. 17) muligheden for at udøve afgørende indflydelse på en retlig enhed direkte eller indirekte gennem en eller flere mellemliggende retlige enheder	18) "kontrol": med henblik på nr. 17) ***og 19)*** muligheden for at udøve afgørende indflydelse på en retlig enhed direkte eller indirekte gennem en eller flere mellemliggende retlige enheder

Or. en

Ændringsforslag 638
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 18

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
18) "kontrol": med henblik på nr. 17) muligheden for at udøve afgørende indflydelse på en retlig enhed direkte eller indirekte gennem en eller flere mellemliggende retlige enheder	18) "kontrol": med henblik på nr. 17) ***og 19)*** muligheden for at udøve afgørende indflydelse på en retlig enhed direkte eller indirekte gennem en eller flere mellemliggende retlige enheder

Or. en

Ændringsforslag 639
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland, og som udfører en af følgende tjenester:	***udgår***
a) leverer rumtjenester til EU-rumoperatører eller i relation til de rumaktiver, der er defineret i nr. 20) og 21)	
b) fungerer selv som den primære leverandør af rumbaserede data	
c) leverer tjenester til primære udbydere af rumbaserede data	

Or. en

Begrundelse

Den fuldstændige definition erstattes af den forenklede markedsadgangsregel: tredjelandsoperatører, der leverer tjenester i EU-registret over rumobjekter. De detaljerede definitionsunderkategorier er ikke længere nødvendige i lyset af den strømlinede registreringsarkitektur.

Ændringsforslag 640
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – indledning
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland, og som udfører en af følgende tjenester:	19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland, ***medmindre den er en EU-rumoperatør i***

henhold til stk. 1f, eller hvis den udfører en opsendelse fra Unionens område, og som udfører en af følgende tjenester:

Or. en

Ændringsforslag 641
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland, og som udfører en af følgende tjenester:	19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland***, medmindre den er en EU-rumoperatør i henhold til nr. 17), eller hvis den udfører en opsendelse fra Unionens område***, og som udfører en af følgende tjenester:

Or. en

Ændringsforslag 642
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland, og som udfører en af følgende tjenester:	19) "tredjelandsrumoperatør": en rumoperatør, der er etableret i et tredjeland, og som ***i Unionen*** udfører en af følgende tjenester:

Or. en

Ændringsforslag 643
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) leverer rumtjenester ***til EU-rumoperatører eller i relation til de rumaktiver, der er defineret i nr. 20) og 21)***	a) leverer rumtjenester

Or. en

Ændringsforslag 644
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) leverer rumtjenester til EU-rumoperatører eller i relation til ***de*** rumaktiver***, der er defineret i nr. 20) og 21)***	a) leverer rumtjenester til EU-rumoperatører eller i relation til ***EU-ejede*** rumaktiver ***eller statslige eller ikkestatslige rumaktiver***

Or. en

Ændringsforslag 645
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 19 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) leverer rumtjenester til EU-rumoperatører eller i relation til ***de*** rumaktiver***, der er defineret i nr. 20) og 21)***	a) leverer rumtjenester til EU-rumoperatører eller i relation til ***EU-ejede aktiver eller statslige eller ikkestatslige*** rumaktiver

Or. en

Ændringsforslag 646
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 20
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 20

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
20) "EU-ejede aktiver": EU-ejede materielle og immaterielle aktiver, der er skabt eller udviklet under Unionens rumprogram som omhandlet i artikel 9, stk. 1, i forordning (EU) 2021/696 og artikel 1 i forordning (EU) 2023/588	20) "EU-ejede aktiver": EU-ejede materielle og immaterielle aktiver, der er skabt eller udviklet under Unionens rumprogram som omhandlet i artikel 9, stk. 1, i forordning (EU) 2021/696 og ***under Unionens program for sikker konnektivitet, jf.*** artikel ***6, stk.*** 1***,*** i forordning (EU) 2023/588

Or. en

Ændringsforslag 647
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 21

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra dem, der er defineret i nr. 20), uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat, herunder aktiver med dobbelt anvendelse, der er under civil kontrol	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 648
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 21

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra dem, der er defineret i nr. 20), uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat***, herunder aktiver med dobbelt anvendelse, der er under civil kontrol***	21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra dem, der er defineret i nr. 20), uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat

Or. en

Ændringsforslag 649
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 21

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra dem, der er defineret i nr. 20), uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat***, herunder aktiver med dobbelt anvendelse, der er under civil kontrol***	21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra dem, der er defineret i nr. 20), uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat

Or. en

Ændringsforslag 650
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 21
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 21

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra ***dem, der er defineret i nr. 20),*** uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat, herunder aktiver med dobbelt anvendelse, der er under civil kontrol	21) "statslige eller ikkestatslige rumaktiver": aktiver, bortset fra ***EU-ejede aktiver*** uanset om de er offentligt eller privat ejede, som drives af en offentlig myndighed eller en privat part etableret i en medlemsstat, herunder aktiver med dobbelt anvendelse, der er under civil kontrol

Or. en

Ændringsforslag 651
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 22

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
22) "primære udbydere af rumbaserede data": udbydere af rumtjenester, der er etableret i Unionen eller i et tredjeland, og som indleder den første behandling af rumbaserede data, som er teknisk tilstrækkelig til at muliggøre enhver efterfølgende levering af rumbaserede data, som følger:	***udgår***
a) udbydere af elektroniske kommunikationstjenester, når de pågældende rumbaserede data er kommunikation	
b) udbydere af rumtjenester, der sikrer den første behandling af observationsdata, før anden behandling heraf, hvis de pågældende rumbaserede data er observationsdata	

Or. en

Ændringsforslag 652
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 22 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
22) "primære udbydere af rumbaserede data": udbydere af rumtjenester, der ***er etableret i Unionen eller i et tredjeland, og som indleder den*** første ***behandling af rumbaserede data, som er teknisk tilstrækkelig til at muliggøre enhver efterfølgende levering af*** rumbaserede data***,*** som følger:	22) "primære udbydere af rumbaserede data": udbydere af rumtjenester, der ***for*** første ***gang leverer*** rumbaserede data ***i Unionen*** som følger:

Or. en

Begrundelse

Ved at erstatte "indleder den første behandling" med "for første gang leverer rumbaserede data i Unionen" som tærsklen for status som "primær udbyder" afspejles udløsningsbetingelsen for markedsadgang bedre: Det relevante øjeblik er første levering på EU-markedet, ikke det tekniske behandlingstrin, der varierer afhængigt af teknologistrukturen.

Ændringsforslag 653
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 22 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
22) "primære udbydere af rumbaserede data": ***udbydere af rumtjenester, der er etableret i Unionen eller i et tredjeland, og som indleder den første behandling af*** rumbaserede data***, som er teknisk tilstrækkelig til at muliggøre enhver efterfølgende levering af rumbaserede data,*** som følger:	22) "primære udbydere af rumbaserede data": ***fysiske eller juridiske personer, der for første gang leverer*** rumbaserede data ***på EU-markedet med henblik på distribution eller anvendelse på EU-markedet mod betaling eller gratis*** som følger:

Or. en

Ændringsforslag 654
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 22 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) udbydere af elektroniske kommunikationstjenester, når de pågældende rumbaserede data er kommunikation	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 655
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 22 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) udbydere af rumtjenester, der sikrer den første behandling af observationsdata, før anden behandling heraf, hvis de pågældende rumbaserede data er observationsdata	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 656
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 23

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

23) "international organisation": en international organisation, der leverer rumtjenester eller rumbaserede data i Unionen, som er genereret af rumobjekter, der er placeret i en bane, der ikke er højere end GEO, og som drives af sådanne internationale organisationer	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 657
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 23

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
23) "international organisation": en international organisation, der leverer rumtjenester eller rumbaserede data i Unionen, som er genereret af rumobjekter, der er placeret i en bane, der ikke er højere end GEO, og som drives af sådanne internationale organisationer	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Den snævre definition – begrænset til internationale organisationer, der leverer rumtjenester i kredsløb op til GEO – erstattes af de dedikerede bestemmelser for internationale organisationer i afsnit II og artikel 107. At beholde en selvstændig definition, der er smallere end disse bestemmelsers anvendelsesområde, skaber fortolkningsmæssig tvetydighed.

Ændringsforslag 658
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 23

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

23) "international organisation": en international organisation, der leverer rumtjenester eller rumbaserede data i Unionen, som er genereret af rumobjekter, der er placeret i en bane, der ikke er højere end GEO, og som drives af sådanne internationale organisationer	23) "international organisation": en international organisation, der ***er baseret på en traktat eller et andet instrument i henhold til folkeretten, og som i Unionen*** leverer rumtjenester eller rumbaserede data i Unionen, som er genereret af rumobjekter, der er placeret i en bane, der ikke er højere end GEO, og som drives af sådanne internationale organisationer

Or. en

Ændringsforslag 659
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 24

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
24) "udbyder af kollisionsforebyggende ***rumtjenester***": en udbyder af kollisionsforebyggende tjenester, herunder den kollisionsforebyggende enhed i Unionen eller udbydere af kollisionsforebyggende tjenester, der er etableret i et tredjeland	24) "udbyder af kollisionsforebyggende ***tjenester***": en udbyder af kollisionsforebyggende tjenester, herunder den kollisionsforebyggende enhed i Unionen eller udbydere af kollisionsforebyggende tjenester, der er etableret i et tredjeland

Or. en

Ændringsforslag 660
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 24

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
24) "udbyder af ***kollisionsforebyggende rumtjenester***": en udbyder af kollisionsforebyggende tjenester, herunder ***den*** kollisionsforebyggende enhed ***i Unionen eller udbydere af***	24) "udbyder af ***kollisionsforebyggelse***": en udbyder af kollisionsforebyggende tjenester, ***der er etableret i Unionen eller i et tredjeland,*** herunder ***Unionens*** kollisionsforebyggende

kollisionsforebyggende tjenester, der er etableret i et tredjeland	enhed

Or. en

Ændringsforslag 661
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 24 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	24a) "rumfartøjers manøvreevne": evnen til at udføre manøvrer for at undgå kollisioner, beholde tildelte banepositioner og udføre operationer tæt på, når det er relevant

Or. en

Ændringsforslag 662
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 25

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter ***til forsøgsformål***, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej	25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter***, der udelukkende udfører rumaktiviteter til forsknings-, innovations- eller uddannelsesformål***, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej

Or. en

Begrundelse

Tilføjelsen af "udelukkende" til fritagelsen for forsknings- og uddannelsesinstitutioner lukker et smuthul: i henhold til Kommissionens tekst kan en kommerciel operatør bruge et forskningsdatterselskab, der også udnytter kommercielle resultater, til at kræve fritagelsen. Den reviderede formulering begrænser fritagelsen til aktiviteter, der udelukkende udføres til forsknings-, innovations- eller uddannelsesformål.

Ændringsforslag 663
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 25

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en ***udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter til forsøgsformål***, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej	25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en ***organisation, der har som sit primære mål at udføre forsknings- og uddannelsesaktiviteter eller eksperimentel udvikling***, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej

Or. en

Ændringsforslag 664
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 25

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter til forsøgsformål, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej	25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter til forsøgsformål ***eller grundforskning***, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej

Or. en

Ændringsforslag 665
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 25

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter til ***forsøgsformål, uanset om resultaterne af denne forskning udnyttes til kommercielle formål eller ej***	25) "forsknings- og uddannelsesinstitution": en udbyder af rumtjenester, der udfører rumaktiviteter til ***forsknings- og innovationsaktiviteter eller uddannelsesformål som et af sine hovedmål***

Or. en

Ændringsforslag 666
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 27

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
27) "små midcapvirksomheder": virksomheder som defineret i artikel 2 i bilaget til Kommissionens henstilling C(2025) 3500 final	*(Vedrører ikke den danske tekst)*

Or. en

Ændringsforslag 667
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
28) "enheder, der anvender forenklet risikostyring": rumoperatører, der er små	***udgår***

virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, og som anvender den forenklede risikostyring, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2	

Or. en

Ændringsforslag 668
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
28) "enheder, der anvender forenklet risikostyring": rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, og som anvender den forenklede risikostyring, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 669
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
28) "enheder, der anvender forenklet risikostyring": rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, og som anvender den forenklede risikostyring, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 670
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
28) "enheder, der anvender forenklet risikostyring": rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, og som anvender den forenklede risikostyring, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttet til artikel 10.

Ændringsforslag 671
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
28) "enheder, der anvender ***forenklet*** risikostyring": rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, og som anvender den ***forenklede*** risikostyring, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2	28) "enheder, der anvender ***assisteret*** risikostyring": rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, og som anvender den ***assisterede*** risikostyring, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2

Or. fr

Ændringsforslag 672
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Tomáš Kubín

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 28

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
28) "enheder, der anvender forenklet risikostyring": rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, ***og*** som anvender den forenklede risikostyring***, der er omhandlet i artikel 10, stk. 3, og artikel 15, stk. 2***	28) "enheder, der anvender forenklet risikostyring": rumoperatører, der er små ***og mellemstore*** virksomheder ***eller små midcapvirksomheder*** eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, som anvender den forenklede risikostyring

Or. en

Ændringsforslag 673
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 31

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
31) "opsendelsestjeneste": en tjeneste, der har til formål at bringe et rumobjekt i kredsløb, herunder ***opsendelsesforsøg***	31) "opsendelsestjeneste": en tjeneste, der har til formål at bringe et rumobjekt i kredsløb, herunder ***at forsøg på opsendelse, genindtræden, genopretning og genanvendelse kan være en del af denne tjeneste***

Or. en

Ændringsforslag 674
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 31

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
31) "opsendelsestjeneste": en tjeneste,	31) "opsendelsestjeneste": en tjeneste,

der har til formål at bringe et rumobjekt i kredsløb, herunder opsendelsesforsøg	der har til formål at bringe et rumobjekt i kredsløb, herunder ***forsøg på opsendelse, genindtræden, genopretning og genanvendelse***

Or. en

Begrundelse

Ved at tilføje "forsøg på ... genindtræden, genopretning og genanvendelse " til definitionen af lanceringstjeneste sikres det, at den fulde driftscyklus for genanvendelige opsendelseskøretøjer, herunder nyttiggørelsesoperationer, er omfattet af kravene til opsendelsessikkerhed. Uden denne tilføjelse ville genopretningsfasen falde uden for den regulerede aktivitet.

Ændringsforslag 675
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 31

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
31) "opsendelsestjeneste": en tjeneste, der har til formål at bringe et rumobjekt i kredsløb, herunder ***opsendelsesforsøg***	31) "opsendelsestjeneste": en tjeneste, der har til formål at bringe et rumobjekt i kredsløb, herunder ***opsendelse, genindtræden, genopretning og genanvendelse***

Or. en

Ændringsforslag 676
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 32 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	32a) "opsendelsesfase": det tidsrum, der i forbindelse med en rumoperation begynder, når opsendelsesoperationer bliver irreversible, og som – medmindre andet er angivet i den tilladelse, der er givet i henhold til denne forordning –

	slutter ved adskillelsen af løfteraketten og det objekt, der skal anbringes i det ydre rum. Opsendelsesfasen omfatter, hvor det er relevant, genopretning af løfterakettens genanvendelige elementer

Or. en

Begrundelse

Definitionen af opsendelsesfasen som perioden fra det tidspunkt, hvor opsendelsesoperationerne bliver irreversible, til det tidspunkt, der er angivet i tilladelsen, giver en klar retssikkerhed for anvendelsesområdet for sikkerhedsmyndigheden i realtid (artikel 58a) og forsikringspligten (artikel 61a). Uden en defineret opsendelsesfase ville det tidsmæssige anvendelsesområde for disse forpligtelser blive anfægtet.

Ændringsforslag 677
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 33

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
33) "episoder af stor interesse": ***tættte*** kontakter med et højt risikoniveau, som potentielt kræver, at en rumoperatør udfører kollisionsundvigelsesmanøvrer	33) "episoder af stor interesse": ***tætte*** kontakter med et højt risikoniveau, som potentielt kræver, at en rumoperatør udfører kollisionsundvigelsesmanøvrer

Or. en

Ændringsforslag 678
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 35

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
35) "konjunktionsdatameddelelser": oplysninger om en konjunktion mellem to rumobjekter	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 679
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 36

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
36) "kollisionsforebyggelse": udførelse af manøvrer til at ***undgå kollision*** for at mindske risikoen for kollision i det ydre rum	36) "kollisionsforebyggelse": ***processen med at udpege potentielle kollisioner mellem et rumfartøj og et andet objekt og om nødvendigt*** udførelse af manøvrer for at mindske risikoen for kollision i det ydre rum

Or. en

Ændringsforslag 680
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 36

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
36) "kollisionsforebyggelse": udførelse af manøvrer til at undgå kollision for at mindske risikoen for kollision i det ydre rum	36) "kollisionsforebyggelse": ***processen med identifikation og*** udførelse af manøvrer til at undgå kollision for at mindske risikoen for kollision i det ydre rum

Or. en

Begrundelse

Tilføjelsen af "identifikation" til definitionen af forebyggelse af kollisioner omfatter udtrykkeligt kombineret vurdering og alarmering som led i den regulerede aktivitet og ikke kun udførelsen af undgåelsesmanøvrer. Dette er operationelt korrekt og sikrer, at den kollisionsforebyggende abonnementsforpligtelse dækker hele servicekæden fra detektering til manøvrering.

Ændringsforslag 681

Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 37

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
37) "delta V": den hastighedsforøgelse, der er nødvendig for at nå et bestemt kredsløb eller en bestemt flyvebane	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 682
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 38

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
38) "interesseobjekt": ethvert objekt, der er involveret i en situation, som kan påvirke andre rumobjekter eller situationen på jorden	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 683
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 39

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
39) "genindtræden": et rumobjekts ***permanente*** tilbagevenden til jordens atmosfære	39) "genindtræden": et rumobjekts tilbagevenden til jordens atmosfære ***fra det ydre rum***

Or. en

Ændringsforslag 684
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 39

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
39) "genindtræden": et rumobjekts ***permanente*** tilbagevenden til jordens atmosfære	39) "genindtræden": et rumobjekts tilbagevenden til jordens atmosfære

Or. en

Ændringsforslag 685
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 39

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
39) "genindtræden": et rumobjekts ***permanente*** tilbagevenden til jordens atmosfære	39) "genindtræden": et rumobjekts tilbagevenden til jordens atmosfære

Or. en

Begrundelse

Ved at erstatte "permanente tilbagevenden" med "tilbagevenden" sikres det, at definitionen omfatter alle tilfælde af genindtræden – herunder midlertidig genindtræden med henblik på nyttiggørelse og suborbitale baner – og ikke kun genindtræden med henblik på permanent bortskaffelse.

Ændringsforslag 686
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 40

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
40) "bortskaffelse": en række handlinger, der udføres af et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbstrin, med eller uden støtte fra et servicerumfartøj, med henblik på permanent at reducere risikoen for utilsigtet fragmentering og opnå langsigtet rydning af kredsløb	40) "bortskaffelse": en række handlinger, der udføres af et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbstrin, med eller uden støtte fra et servicerumfartøj, med henblik på permanent at reducere risikoen for utilsigtet fragmentering og opnå langsigtet rydning af ***meget hyppige*** kredsløb

Or. en

Ændringsforslag 687
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 42

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
42) "endt livscyklus": det øjeblik, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase permanent ***slukkes, typisk når*** det afslutter sin bortskaffelsesfase, genindtræder i jordens atmosfære, eller ikke længere kan kontrolleres af en rumoperatør	42) "endt livscyklus": det øjeblik, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase permanent ***fuldfører de opgaver, som*** det ***er konstrueret til,*** afslutter sin bortskaffelsesfase, genindtræder i jordens atmosfære, eller ikke længere kan kontrolleres af en rumoperatør

Or. en

Ændringsforslag 688
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 42

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
42) "endt livscyklus": det øjeblik, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase ***permanent slukkes, typisk når det afslutter sin*** bortskaffelsesfase, genindtræder i jordens atmosfære, eller ikke længere kan kontrolleres af en	42) "endt livscyklus": det øjeblik, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase ***har fuldført de opgaver, som det er konstrueret til, dets*** bortskaffelsesfase, genindtræder i jordens atmosfære, eller ikke længere kan

rumoperatør	kontrolleres af en rumoperatør

Or. en

Begrundelse

Præcisering af, at endt livscyklus er det øjeblik, hvor et rumfartøj har afsluttet sine planlagte opgaver (ikke når det er slukket), giver en klarere operationel udløsende faktor for forpligtelser ved endt livscyklus. Rumfartøjets energitilstand er en upålidelig udløsende faktor; missionsfuldførelse er den operationelt meningsfulde tærskel.

Ændringsforslag 689
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 42

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
42) "endt livscyklus": det øjeblik, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase permanent slukkes, ***typisk*** når det afslutter sin bortskaffelsesfase, genindtræder i jordens atmosfære, eller ikke længere kan kontrolleres af en rumoperatør	42) "endt livscyklus": det øjeblik, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase permanent slukkes, når det afslutter sin bortskaffelsesfase, genindtræder i jordens atmosfære, eller ikke længere kan kontrolleres af en rumoperatør

Or. en

Ændringsforslag 690
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 43

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
43) "missionens afslutning": den fase, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase har fuldført de opgaver, som det eller den er konstrueret til, bortset fra bortskaffelse, ikke fungerer som følge af en fejl, eller standses permanent ved en	***udgår***

frivillig beslutning

Or. en

Begrundelse

Definitionen af missionens ophør er operationelt overflødig, når levetidens ophør er afklaret. Hvis de to definitioner bevares side om side, vil det skabe fortolkningskonflikter mellem begreber, der beskriver det samme overgangspunkt i et rumfartøjs livscyklus.

Ændringsforslag 691
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 43

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
43) "missionens afslutning": den fase, hvor et rumfartøj eller løfterakettens kredsløbsfase har fuldført de opgaver, som det eller den er konstrueret til, bortset fra bortskaffelse, ikke fungerer som følge af en fejl, eller standses permanent ved en frivillig beslutning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 692
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 45

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden og om månen, eller som genindtræder i jordens atmosfære eller månes atmosfære***, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål, herunder dele af raketter eller kunstige satellitter eller inaktive kunstige***	45) "rumaffald": ethvert ***ikkefunktionelt*** rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden og om månen, eller som genindtræder i jordens atmosfære eller månes atmosfære

satellitter

Or. en

Ændringsforslag 693
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 45

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden ***og om månen***, eller som genindtræder i jordens atmosfære ***eller månes atmosfære***, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål***, herunder dele af raketter eller kunstige satellitter eller inaktive kunstige satellitter***	45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden, eller som genindtræder i jordens atmosfære, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål

Or. en

Ændringsforslag 694
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 45

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden og om månen, eller som genindtræder i jordens atmosfære eller månes atmosfære, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål***, herunder dele af raketter eller kunstige satellitter eller inaktive kunstige satellitter***	45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden og om månen, eller som genindtræder i jordens atmosfære eller månes atmosfære, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål

Or. en

Begrundelse

En udvidelse af definitionen af rumaffald til at omfatte månens kredsløb er i overensstemmelse med udvidelsen af forordningens anvendelsesområde til at omfatte ikkejordbaserede kredsløbsmiljøer. Efterhånden som måneoperationer øges, skaber en definition af affald, der er begrænset til kredsløb om jorden, et lovgivningsmæssigt fravær for objekter i kredsløb om månen, der udgør en kollisionsrisiko for fremtidige bemandede og ubemandede månemissioner.

Ændringsforslag 695
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 45
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 45

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden ***og om månen***, eller som genindtræder i jordens atmosfære ***eller månes atmosfære***, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål, herunder dele af raketter eller kunstige satellitter eller inaktive kunstige satellitter	45) "rumaffald": ethvert rumobjekt, herunder rumfartøjer eller fragmenter og elementer heraf, der er i kredsløb om jorden, eller som genindtræder i jordens atmosfære, og som ikke fungerer eller ikke længere tjener noget specifikt formål, herunder dele af raketter eller kunstige satellitter eller inaktive kunstige satellitter

Or. en

Ændringsforslag 696
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
48) "kritisk infrastruktur": kritisk infrastruktur som defineret i artikel 2,	***udgår***

nr. 4), i direktiv (EU) 2022/2557

Or. en

Ændringsforslag 697
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
49) "missionskontrolcenter": det element i jordsegmentet, der er dedikeret til kontrol og overvågning af en rummissions gennemførelse	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Missionskontrolcentret er et operationelt og teknisk koncept, der ikke har selvstændig juridisk vægt i forordningens forpligtelsesstruktur.

Ændringsforslag 698
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
49) "missionskontrolcenter": det element i jordsegmentet, der er dedikeret til kontrol og overvågning af en rummissions gennemførelse	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 699
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Sigrid Friis

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 50

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
50) "satellitkontrolcenter": det element i jordsegmentet, der er dedikeret til kontrol af satellitplatformens konfiguration	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Samme begrundelse som i det foregående ændringsforslag. Operationelle underdefinitioner uden selvstændig retlig betydning udgår for at mindske definitionernes kompleksitet.

Ændringsforslag 700
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 50

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
50) "satellitkontrolcenter": det element i jordsegmentet, der er dedikeret til kontrol af satellitplatformens konfiguration	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 701
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 50

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
50) "satellitkontrolcenter": det element i jordsegmentet, der er dedikeret til kontrol af satellitplatformens konfiguration	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 702
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 51
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
51) "effektiv teknisk kontrol": en rumoperatørs forsikring om, at et rumobjekt kun udfører kommandoer, der sendes af autoriserede kilder, og at disse kommandoer udføres i den korrekte rækkefølge og på det tilsigtede tidspunkt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 703
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
51) "effektiv teknisk kontrol": en rumoperatørs forsikring om, at et rumobjekt kun udfører kommandoer, der sendes af autoriserede kilder, og at disse kommandoer udføres i den korrekte rækkefølge og på det tilsigtede tidspunkt	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Den snævrere definition af "effektiv teknisk kontrol" erstattes af den bredere definition af "effektiv kontrol", der indføres i det følgende ændringsforslag, og som omfatter den fulde juridiske, tekniske og operationelle dimension af den kontrol, der kræves i forbindelse med sikkerhedsfilteret og tilladelsesforpligtelserne.

Ændringsforslag 704
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
51) "effektiv teknisk kontrol": en rumoperatørs forsikring om, at et rumobjekt kun udfører kommandoer, der sendes af autoriserede kilder, og at disse kommandoer udføres i den korrekte rækkefølge og på det tilsigtede tidspunkt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 705
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
51) "effektiv teknisk kontrol": en rumoperatørs forsikring om, at et rumobjekt kun udfører kommandoer, der sendes af autoriserede kilder, og at disse kommandoer udføres i den korrekte rækkefølge og på det tilsigtede tidspunkt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 706
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 51 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	51a) "effektiv kontrol": retlig, teknisk og operationel evne til at sikre den

	fortsatte ledelse, sikkerhed, vedligeholdelse og genopretning af de funktioner, der er væsentlige for udførelsen af en rumaktivitet, herunder ved at forhindre, at en enhed i et tredjeland ensidigt suspenderer, benægter, tilsidesætter eller ændrer disse funktioner

Or. en

Begrundelse

Den nye definition af "effektiv kontrol" er det operative koncept for sikkerhedsfilteret (artikel 7a) og betragtning 20a: den retlige, tekniske og operationelle evne til at sikre den fortsatte styring, sikkerhed, vedligeholdelse og genopretning af rumfunktioner. Denne bredere definition end den rent "effektive tekniske kontrol" i Kommissionens tekst afspejler korrekt den flerdimensionelle karakter af den kontrolverifikation, der kræves i forbindelse med godkendelsen.

Ændringsforslag 707
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 52
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
52) "telemetri/telekommando": de forbindelser, der overfører telemetri fra rumsegmentet til jordsegmentet, og de forbindelser, der sender telekommando fra jordsegmentet til rumsegmentet	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 708
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
52) "telemetri/telekommando": de forbindelser, der overfører telemetri fra rumsegmentet til jordsegmentet, og de forbindelser, der sender telekommando fra jordsegmentet til rumsegmentet	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Telemetri/telekommando er et teknisk driftskoncept uden selvstændig retlig betydning i forpligtelsesstrukturen.

Ændringsforslag 709
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
52) "telemetri/telekommando": de forbindelser, der overfører telemetri fra rumsegmentet til jordsegmentet, og de forbindelser, der sender telekommando fra jordsegmentet til rumsegmentet	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 710
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
52) "***telemetri/telekommando***": ***de forbindelser, der overfører telemetri*** fra rumsegmentet til jordsegmentet***,*** og ***de forbindelser, der sender telekommando***	52) "***telemetri***": ***oplysninger, der sendes*** fra rumsegmentet til jordsegmentet og ***videresendes*** til ***missionskontrolcentret***

fra jordsegmentet til ***rumsegmentet***

Or. en

Ændringsforslag 711
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
53) "modstandsdygtighed": evnen til at forebygge, ***beskytte mod, reagere på og modstå,*** afbøde***, absorbere, tilpasse sig*** og komme sig efter en hændelse	53) "modstandsdygtighed": evnen til at forebygge, afbøde og komme sig efter en hændelse

Or. en

Ændringsforslag 712
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 55

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
55) "væsentlig cybertrussel": en væsentlig cybertrussel som defineret i artikel 6, nr. 11), i direktiv (EU) 2022/2555	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 713
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 55

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
55) "væsentlig cybertrussel": en væsentlig cybertrussel som defineret i artikel 6, nr. 11), i direktiv (EU) 2022/2555	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 714
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 55

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
55) "væsentlig cybertrussel": en væsentlig cybertrussel som defineret i artikel 6, nr. 11), i direktiv (EU) 2022/2555	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 715
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
56) "hændelse": en episode, der bringer en eller flere af følgende i fare: ***a) tilgængeligheden, autenticiteten, integriteten eller fortroligheden af lagrede, overførte eller behandlede data eller af de tjenester, der tilbydes af eller er tilgængelige via net- og informationssystemer*** ***b) den fysiske sikkerhed for aktiver i ruminfrastrukturen og rumoperatører***	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 716
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
56) "hændelse": en ***episode, der bringer en eller flere af følgende i fare:***	56) "hændelse": en ***hændelse som defineret i artikel 6, nr. 6), i direktiv (EU) 2022/2555***

Or. en

Ændringsforslag 717
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) tilgængeligheden, autenticiteten, integriteten eller fortroligheden af lagrede, overførte eller behandlede data eller af de tjenester, der tilbydes af eller er tilgængelige via net- og informationssystemer	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 718
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) ***tilgængeligheden, autenticiteten, integriteten eller fortroligheden af lagrede, overførte eller behandlede data eller af de tjenester, der tilbydes af eller er tilgængelige via net- og informationssystemer***	a) ***en hændelse som defineret i artikel 6, nr. 6), i direktiv (EU) 2022/2555 eller***

Or. en

Ændringsforslag 719
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) den fysiske sikkerhed for aktiver i ruminfrastrukturen og rumoperatører	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 720
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56 – litra b
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 56 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) den fysiske sikkerhed for aktiver i ruminfrastrukturen og rumoperatører	b) ***en episode, der bringer*** den fysiske sikkerhed for aktiver i ruminfrastrukturen og rumoperatører ***i fare***

Or. en

Ændringsforslag 721
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 57

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
57) "håndtering af hændelser": håndtering af hændelser som defineret i artikel 6, nr. 8), i direktiv (EU) 2022/2555	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 722
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 57

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
57) "håndtering af hændelser": håndtering af hændelser som defineret i artikel 6, nr. 8), i direktiv (EU) 2022/2555	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 723
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 57

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
57) "håndtering af hændelser": håndtering af hændelser som defineret i artikel 6, nr. 8), i direktiv (EU) 2022/2555	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 724
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 58

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
58) "yderligere påvirkningskategorier": kategorier af miljøoplysninger, der falder uden for de påvirkningskategorier for miljøaftryk, som beregnes og meddeles sammen med resultaterne af produkters miljøaftryk	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 725
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 58

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
58) "yderligere påvirkningskategorier": kategorier af miljøoplysninger, der falder uden for de påvirkningskategorier for miljøaftryk, som beregnes og meddeles sammen med resultaterne af produkters miljøaftryk	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 726
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 58

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
58) "yderligere	***udgår***

påvirkningskategorier": kategorier af miljøoplysninger, der falder uden for de påvirkningskategorier for miljøaftryk, som beregnes og meddeles sammen med resultaterne af produkters miljøaftryk

Or. en

Ændringsforslag 727
Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 60

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte ***det*** naturlige jordmiljø over tid gennem passende praksis og politikker, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden	60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte ***den*** naturlige ***jord, miljøet, atmosfæren og rummet*** over tid gennem passende praksis og politikker, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden

Or. en

Ændringsforslag 728
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 60

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte det naturlige ***jordmiljø*** over tid gennem passende praksis og politikker, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden	60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte det naturlige ***jord- og rummiljø*** over tid gennem passende praksis og politikker, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden

Or. en

Ændringsforslag 729
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 60

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte det naturlige ***jordmiljø*** over tid gennem passende praksis og politikker, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden	60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte det naturlige ***jord- og rummiljø*** over tid gennem passende praksis og politikker, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden

Or. en

Ændringsforslag 730
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 60
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 60

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte det naturlige jordmiljø over tid gennem passende praksis og politikker***, der opfylder de nuværende behov, uden at det går ud over tilgængeligheden af ressourcer i fremtiden***	60) "miljømæssig bæredygtighed": evnen til at bevare og beskytte det naturlige jordmiljø over tid gennem passende praksis og politikker ***i overensstemmelse med principperne om teknologisk neutralitet og økonomisk konkurrenceevne***

Or. en

Ændringsforslag 731
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 61

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
61) "opdeling": den proces, der opdeler et aggregeret datasæt i mindre horisontale eller vertikale enhedsprocesdatasæt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 732
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 61
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 61

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
61) "opdeling": den proces, der opdeler et aggregeret datasæt i mindre horisontale eller vertikale enhedsprocesdatasæt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 733
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 61

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
61) "opdeling": den proces, der opdeler et aggregeret datasæt i mindre horisontale eller vertikale enhedsprocesdatasæt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 734
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 62

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
62) "afledt datasæt": et datasæt, der opnås ved gennem matematiske operationer at kombinere to eller flere datasæt eller ved at kombinere mindst ét datasæt med væsentlige yderligere oplysninger eller andre datasæt	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 735
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 63

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
63) "operationer og tjenester i rummet": aktiviteter, der udføres i rummet (i kredsløb og i det ydre rum) med henblik på at levere tjenester på aktiver i rumsegmentet, og som omfatter udførelse af opgaver såsom kontrol, møder, docking, reparation, optankning, omkonfiguration, fremstilling, samling og demontering, genbrug, genanvendelse, fjernelse og transport af operationelle, ikkeoperationelle og defekte genstande (affald) i rummet med et servicerumfartøj med en høj grad af autonomi, herunder platforme eller større strukturer	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 736

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 63
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 63

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
63) "operationer og tjenester i rummet": aktiviteter, der udføres i rummet (i kredsløb og i det ydre rum) med henblik på at levere tjenester på aktiver i rumsegmentet, og som omfatter udførelse af opgaver såsom kontrol, møder, docking, reparation, optankning, omkonfiguration, fremstilling, samling og demontering, genbrug, genanvendelse, fjernelse og transport af operationelle, ikkeoperationelle og defekte genstande (***affald***) i rummet med et servicerumfartøj med en høj grad af autonomi, herunder platforme eller større strukturer	63) "operationer og tjenester i rummet": aktiviteter, der udføres i rummet (i kredsløb og i det ydre rum) med henblik på at levere tjenester på aktiver i rumsegmentet, og som omfatter udførelse af opgaver såsom kontrol, møder, docking, reparation, optankning, omkonfiguration, fremstilling, samling og demontering, genbrug, genanvendelse, fjernelse og transport af operationelle, ikkeoperationelle og defekte genstande (***rumaffald***) i rummet med et servicerumfartøj med en høj grad af autonomi, herunder platforme eller større strukturer

Or. en

Ændringsforslag 737
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 63

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
63) "operationer og tjenester i rummet": aktiviteter, der udføres i rummet (i kredsløb og i det ydre rum) med henblik på at levere tjenester på aktiver i rumsegmentet, og som omfatter udførelse af opgaver såsom kontrol, møder, docking, reparation, optankning, omkonfiguration, fremstilling, samling og demontering, genbrug, genanvendelse, fjernelse og	63) "operationer og tjenester i rummet": aktiviteter, der udføres i rummet (i kredsløb og i det ydre rum) med henblik på at levere tjenester på aktiver i rumsegmentet, og som omfatter udførelse af opgaver såsom kontrol, møder, docking, reparation, optankning, omkonfiguration, fremstilling, samling og demontering, genbrug, genanvendelse, fjernelse og

transport af operationelle, ikkeoperationelle og defekte genstande (affald) i rummet med et servicerumfartøj med en høj grad af autonomi, herunder platforme eller større strukturer	transport af operationelle, ikkeoperationelle og defekte genstande (***rumaffald***) i rummet med et servicerumfartøj med en høj grad af autonomi, herunder platforme eller større strukturer

Or. en

Ændringsforslag 738
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 64

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
64) "operation i forbindelse med operationer og tjenester i rummet": udførelsen af de planlagte operationer og tjenester, der involverer et eller flere rumobjekter	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 739
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 64

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
64) "operation i forbindelse med operationer og tjenester i rummet": udførelsen af de planlagte operationer og tjenester, der involverer et eller flere rumobjekter	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Specifikke underdefinitioner for operationer og tjenester i rummet uden uafhængig juridisk vægt i forpligtelsesstrukturen udgår. Forpligtelserne vedrørende operationer og tjenester i rummet behandles direkte i artikel 101 og bilag VIII.

Ændringsforslag 740
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 65

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
65) "servicerumfartøj til operationer og tjenester i rummet": et rumfartøj, der er specielt konstrueret med det formål at levere specifikke operationer og tjenester i rummet	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Sletning som følge heraf i overensstemmelse med rationaliseringen af underdefinitionerne af operationer og tjenester i rummet. Den operationelle betydning bevares i forpligtelserne i henhold til artikel 101.

Ændringsforslag 741
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 65

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
65) "servicerumfartøj til operationer og tjenester i rummet": et rumfartøj, der er specielt konstrueret med det formål at levere specifikke operationer og tjenester i rummet	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 742
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 66

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
66) "kunderumfartøj": et rumfartøj, der modtager operationer og tjenester i rummet	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 743
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 66

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
66) "kunderumfartøj": et rumfartøj, der modtager operationer og tjenester i rummet	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 744
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 66

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
66) "kunderumfartøj": et rumfartøj, der modtager operationer og tjenester i rummet	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Sletning som følge heraf.

Ændringsforslag 745
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 67

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
67) "kompetent myndighed": en offentlig myndighed, der er oprettet eller udpeget som kompetent myndighed i overensstemmelse med artikel 28	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 746
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 67

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
67) "kompetent myndighed": en offentlig myndighed, der er oprettet eller udpeget som kompetent myndighed i overensstemmelse med artikel 28	67) "***national*** kompetent myndighed": en offentlig myndighed, der er oprettet eller udpeget som ***national*** kompetent myndighed i overensstemmelse med artikel 28

Or. en

Ændringsforslag 747
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 67
Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 67

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
67) "kompetent myndighed": en offentlig myndighed, der er oprettet eller udpeget som kompetent myndighed ***i overensstemmelse med artikel 28***	67) "kompetent myndighed": en offentlig myndighed, der er oprettet eller udpeget som kompetent myndighed ***af en medlemsstat***

Or. en

Ændringsforslag 748
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 68

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
68) "kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter": et teknisk organ etableret i en medlemsstat, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og miljømæssig bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som er meddelt Kommissionen i henhold til denne forordning	68) "kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter": et teknisk organ etableret i en medlemsstat, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og miljømæssig bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som ***af medlemsstaterne*** er meddelt Kommissionen i henhold til denne forordning

Or. en

Ændringsforslag 749
Jens Geier

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 68

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
68) "kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter": et teknisk organ ***etableret i en medlemsstat***, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og	68) "kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter": et teknisk organ, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og miljømæssig

miljømæssig bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som er meddelt Kommissionen i henhold til denne forordning	bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning***, og for så vidt angår nationale kvalificerede tekniske organer***, og som er meddelt Kommissionen i henhold til denne forordning

Or. en

Ændringsforslag 750
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 68

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
68) "kvalificeret teknisk organ ***for rumaktiviteter***": et teknisk organ ***etableret i en medlemsstat***, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og miljømæssig bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som er meddelt Kommissionen i henhold til denne forordning	68) "kvalificeret teknisk organ": et teknisk organ, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og miljømæssig bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som er meddelt Kommissionen i henhold til denne forordning

Or. en

Ændringsforslag 751
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier, Pascale Piera, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Tomáš Kubín, Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay, Marion Maréchal

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 68

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
68) "kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter": et teknisk organ ***etableret i en medlemsstat***, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og	68) "kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter": et teknisk organ, som udfører teknisk vurdering i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed og miljømæssig

miljømæssig bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som ***er meddelt Kommissionen*** i henhold til ***denne forordning***	bæredygtighed, der er omfattet af denne forordning, og som ***kan omfatte ESA*** i henhold til ***den internationale aftale, der er omhandlet i artikel 108***

Or. en

Ændringsforslag 752
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 70
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 70

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
70) "standard": en standard som defineret i artikel 2, nr. 1), i forordning (EU) nr. 1025/2012	70) "standard": ***et eksisterende almindeligt anerkendt rumkrav eller*** en standard som defineret i artikel 2, nr. 1), i forordning (EU) nr. 1025/2012

Or. en

Ændringsforslag 753
Giorgio Gori, Jens Geier, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 70 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	70a) "Europæisk rumstandardiseringsorganisation og -organ": rumstandardiseringsorganisationer og -organer såsom CEN/Cenelec, ETSI og ECSS, som har et officielt mandat til at udvikle standarder, der er relevante for udvikling, fremstilling og drift af rumsystemer

Or. en

Ændringsforslag 754
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 70 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	70a) "standardiseringsorganisation": en enhed, der udvikler, offentliggør og vedligeholder europæiske standarder i samarbejde med myndigheder, den akademiske verden og industrien

Or. en

Ændringsforslag 755
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 71

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
71) "fælles ***specifikationer***": et sæt tekniske ***krav, der ikke er en standard, og som giver mulighed for at opfylde de*** krav***, der gælder for e-certifikatet samt lys- og radioforurening***	71) "fælles ***specifikation***": et sæt tekniske ***specifikationer som defineret i artikel 2, stk. 4, i forordning (EU) nr. 1025/2012, som giver mulighed for at opfylde visse*** krav ***i nærværende forordning***

Or. en

Ændringsforslag 756
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 72

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 72

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
72) "omsætning": en virksomheds provenu i den i artikel 5, stk. 1, i forordning (EF) nr. 139/2004 anvendte betydning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 757
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 72

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
72) "omsætning": en virksomheds provenu i den i artikel 5, stk. 1, i forordning (EF) nr. 139/2004 anvendte betydning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 758
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 72

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
72) "omsætning": en virksomheds provenu i den i artikel 5, stk. 1, i forordning (EF) nr. 139/2004 anvendte betydning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 759
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 72

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
72) "omsætning": en virksomheds provenu i den i artikel 5, stk. 1, i forordning (EF) nr. 139/2004 anvendte betydning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 760
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 73
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 73

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
73) "EU-rummærke": et dokument udstedt af Den Europæiske Unions Agentur for Unionens Rumprogram, der er oprettet ved artikel 1 i forordning (EU) 2021/696 ("agenturet"), som attesterer, at et givet rumobjekt er blevet evalueret med henblik på overholdelse af de specifikke krav til sikkerhed, modstandsdygtighed eller miljømæssig bæredygtighed, der er fastsat i en EU-rummærkningsordning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 761
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 73

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
73) "EU-rummærke": et dokument udstedt af Den Europæiske Unions Agentur for Unionens Rumprogram, der er oprettet ved artikel 1 i forordning (EU) 2021/696 ("agenturet"), som attesterer, at et givet rumobjekt er blevet evalueret med henblik på overholdelse af de specifikke krav til sikkerhed, modstandsdygtighed eller miljømæssig bæredygtighed, der er fastsat i en EU-rummærkningsordning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 762
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 73

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
73) "EU-rummærke": et dokument udstedt af Den Europæiske Unions Agentur for Unionens Rumprogram, der er oprettet ved artikel 1 i forordning (EU) 2021/696 ("agenturet"), som attesterer, at et givet rumobjekt er blevet evalueret med henblik på overholdelse af de specifikke krav til sikkerhed, modstandsdygtighed eller miljømæssig bæredygtighed, der er fastsat i en EU-rummærkningsordning	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 763
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 74

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
74) "EU-rummærkningsordning": et sammenhængende sæt regler, tekniske krav, standarder og procedurer, der er fastsat på EU-plan, og som finder anvendelse på overensstemmelseskontrol af produkter, processer, tjenester, herunder prøvnings- og kontrolaktiviteter, der udføres i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed eller miljømæssig bæredygtighed	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 764
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 74
Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 74

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
74) "EU-rummærkningsordning": et sammenhængende sæt regler, tekniske krav, standarder og procedurer, der er fastsat på EU-plan, og som finder anvendelse på overensstemmelseskontrol af produkter, processer, tjenester, herunder prøvnings- og kontrolaktiviteter, der udføres i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed eller miljømæssig bæredygtighed	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 765
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning

Artikel 5 – stk. 1 – nr. 74

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
74) "EU-rummærkningsordning": et sammenhængende sæt regler, tekniske krav, standarder og procedurer, der er fastsat på EU-plan, og som finder anvendelse på overensstemmelseskontrol af produkter, processer, tjenester, herunder prøvnings- og kontrolaktiviteter, der udføres i forbindelse med spørgsmål om sikkerhed, modstandsdygtighed eller miljømæssig bæredygtighed	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 766
Jens Geier

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 75

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
75) "***kritisk konstruktionsgennemgang***": det trin i tilrettelæggelses-, fremstillings- og udviklingsprocessen, hvor ***det fastslås, at konstruktionen og konfigurationen af systemer og delsystemer opfylder alle specificerede krav til rummissionen med hensyn til ydeevne, kompatibilitet, produktspecifikationer, risikovurdering, foreløbig prøvningsplanlægning, tilstrækkelig foreløbig drift og tilvejebringelse af dokumentation, hvilket muliggør overgang til systemimplementering og integration***.	75) "***gennemgang af systemkrav***": det trin i tilrettelæggelses-, fremstillings- og udviklingsprocessen, hvor ***ajourførte tekniske kravspecifikationer frigives, og hvor de foreløbige konstruktionsdefinitioner og det foreløbige verifikationsprogram vurderes***.

Or. en

Ændringsforslag 767

Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier, Pascale Piera, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Tomáš Kubín, Pierre-Romain Thionnet, Christophe Bay, Marion Maréchal

Forslag til forordning
Artikel 5 – stk. 1 – nr. 75

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
75) "***kritisk konstruktionsgennemgang***": det trin i tilrettelæggelses-, fremstillings- og udviklingsprocessen, hvor ***det fastslås, at konstruktionen og konfigurationen af systemer og delsystemer opfylder alle specificerede krav til rummissionen med hensyn til ydeevne, kompatibilitet, produktspecifikationer, risikovurdering, foreløbig prøvningsplanlægning, tilstrækkelig foreløbig drift og tilvejebringelse af dokumentation, hvilket muliggør overgang til systemimplementering og integration***.	75) "***systemkravsgennemgang***": det trin i tilrettelæggelses-, fremstillings- og udviklingsprocessen, ***der frigiver opdaterede tekniske kravspecifikationer og vurderer de foreløbige konstruktionsdefinitioner og det foreløbige verifikationsprogram***.

Or. en

Ændringsforslag 768
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Overskrift II – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I GODKENDELSE AF EU-RUMOPERATØRER	I GODKENDELSE AF ***RUMAKTIVITETER UDSTEDT AF*** EU-RUMOPERATØRER

Or. en

Ændringsforslag 769
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Overskrift II – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I GODKENDELSE AF ***EU-RUMOPERATØRER***	I GODKENDELSE AF ***DET INDRE MARKEDS EU-RUMAKTIVITETER***

Or. en

Ændringsforslag 770
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Overskrift II – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I ***GODKENDELSE AF EU-RUMOPERATØRER***	I ***MARKEDSFØRINGSTILLADELSE FOR RUMAKTIVITETER***

Or. en

Begrundelse

Afspejler det grundlæggende skift fra et medlemsstatsbaseret nationalt tilladelsessystem til en fælles EU-dækkende markedsadgangstilladelse, der er gyldig i hele Unionen.

Ændringsforslag 771
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. EU-rumoperatører må ikke levere rumtjenester, medmindre de i en medlemsstat har opnået tilladelse til at udføre rumaktiviteter, der dokumenterer overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør.	1. EU-rumoperatører må ikke levere rumtjenester, medmindre de i en medlemsstat har opnået tilladelse til at udføre rumaktiviteter ***for disse specifikke rumaktiviteter***, der dokumenterer overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør.

Der kan ikke udstedes tilladelse til rumturismeaktiviteter. Der kan som sådan ikke udstedes en tilladelse til aktiviteter, der tager sigte på fysiske personers transport, indkvartering eller deltagelse i fritidsaktiviteter i det ydre rum.

Or. fr

Ændringsforslag 772
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***EU-rumoperatører*** må ***ikke*** levere ***rumtjenester, medmindre de i en medlemsstat har opnået tilladelse til at udføre rumaktiviteter***, der ***dokumenterer*** overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør.	1. ***En EU-rumoperatør*** må ***kun*** levere ***en rumtjeneste i Unionen, hvis den er i besiddelse af en gyldig EUSA-tilladelse***, der ***er udstedt af agenturet i overensstemmelse med dette kapitel, og som påviser*** overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør***, og hvor operatøren giver de nødvendige garantier for pålidelighed, faglig kompetence og finansiel kapacitet til sikker og kontinuerlig udførelse af den relevante rumaktivitet***.

Or. en

Begrundelse

Skiftet fra 27 nationale kompetente myndigheder til et enkelt agentur, der udsteder en "EUSA-godkendelse", som er gyldig i hele Unionen, er den centrale forenkling af pakken. I henhold til Kommissionens tekst krævede en operatør, der var aktiv i flere medlemsstater, flere nationale tilladelser. EUSA erstatter alle disse med en enkelt procedure, en enkelt teknisk vurdering og en enkelt overensstemmelsesattest. Dette er det indre marked for rummet, som industrien har anmodet om.

Ændringsforslag 773

Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***EU-rumoperatører*** må ***ikke*** levere ***rumtjenester, medmindre de i en medlemsstat har opnået tilladelse*** til at udføre rumaktiviteter, der ***dokumenterer overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør***.	1. ***En EU-rumoperatør*** må ***kun*** levere ***en rumtjeneste i Unionen, hvis den er i besiddelse af en gyldig tilladelse udstedt af den nationale kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har sit hovedforretningssted,*** til at udføre ***de*** rumaktiviteter, der ***er nødvendige for denne tjeneste***. ***For EU-ejede aktiver er den kompetente myndighed, der udsteder tilladelsen, Kommissionen. Der kræves kun én tilladelse pr. aktivitet.***

Or. en

Ændringsforslag 774
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1
Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. EU-rumoperatører må ikke levere rumtjenester***, medmindre de i*** en ***medlemsstat har opnået*** tilladelse til at udføre rumaktiviteter, der ***dokumenterer overholdelse af kravene*** i ***afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør***.	1. EU-rumoperatører må ***kun*** levere rumtjenester ***i henhold til*** en ***gyldig*** tilladelse til at udføre rumaktiviteter, der ***er udstedt af en kompetent myndighed som anført*** i ***artikel 7***.

Or. en

Ændringsforslag 775
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***EU-rumoperatører*** må ikke levere rumtjenester, medmindre de i en medlemsstat har opnået tilladelse til at udføre rumaktiviteter, der dokumenterer overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, ***alt efter hvad der er relevant,*** afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør.	1. ***Rumoperatører*** må ikke levere rumtjenester ***i Unionen***, medmindre de i en medlemsstat har opnået tilladelse til at udføre rumaktiviteter, der dokumenterer overholdelse af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, afhængigt af den pågældende kategori af rumoperatør.

Or. en

Begrundelse

Dette er en horisontal ændring, der skal anvendes, hvor det er relevant, og erstatte EU-rumoperatører med rumoperatører generelt i overensstemmelse med princippet om lige anvendelse af retsakten på dem, der opererer i EU.

Ændringsforslag 776
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Tilladelsen udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at drive virksomhed eller henholdsvis foretage opsendelsen.

Or. en

Ændringsforslag 777
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning

Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. En medlemsstat ***anerkender*** tilladelser udstedt af en anden medlemsstat for så vidt angår kravene i afsnit IV, kapitel I til V.	2. ***Hvis mere end én medlemsstat udøver jurisdiktion over en rumaktivitet, anerkender*** en medlemsstat tilladelser udstedt af en anden medlemsstat for så vidt angår kravene i afsnit IV, kapitel I til V.

Or. en

Ændringsforslag 778
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. ***En medlemsstat anerkender tilladelser udstedt af en anden medlemsstat for så vidt angår kravene i afsnit IV, kapitel I til V***.	2. ***EUSA-tilladelsen er gyldig i hele Unionen. Medlemsstaterne må ikke kræve, at EU-rumoperatører indhenter yderligere tilladelser eller påviser overholdelse af krav ud over dem, der er fastsat i denne forordning***.

Or. en

Begrundelse

EUSA-godkendelsen er gyldig i hele Unionen uden yderligere nationale krav.

Ændringsforslag 779
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. En medlemsstat anerkender tilladelser udstedt af en anden medlemsstat ***for så vidt angår kravene i afsnit IV, kapitel I til V***.	2. En medlemsstat anerkender tilladelser udstedt af en anden medlemsstat. ***De kompetente myndigheder i de pågældende medlemsstater sikrer koordinering for at lette deres respektive***

tilladelsesprocedurer.

Or. en

Ændringsforslag 780
Angelika Niebler, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. En medlemsstat anerkender tilladelser udstedt af en anden medlemsstat for så vidt angår kravene i afsnit IV, kapitel I til V.	2. En medlemsstat anerkender tilladelser udstedt af en anden medlemsstat ***eller af Kommissionen*** for så vidt angår kravene i afsnit IV, kapitel I til V.

Or. en

Ændringsforslag 781
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Denne forordning er ikke til hinder for, at medlemsstaterne under udøvelsen af deres nationale kompetencer som defineret i artikel 4, stk. 1, indfører supplerende tilladelsesordninger for rumaktiviteter under deres jurisdiktion. I den forbindelse kan medlemsstaterne navnlig fastsætte, at disse supplerende ordninger omfatter strengere krav end dem, der er fastsat på EU-plan, navnlig med hensyn til rumsystemers og ruminfrastrukturers sikkerhed og modstandsdygtighed samt miljøbeskyttelse og bæredygtighed. Disse krav kan, hvor det er relevant, omfatte skærpede forpligtelser vedrørende risikovurdering, kollisionsundgåelse, håndtering af

rumaffald eller begrænsning af de pågældende aktiviteters miljøaftryk.

Or. fr

Ændringsforslag 782
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret, og, hvis det er relevant, af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse, hvis denne medlemsstat er forskellig fra etableringsmedlemsstaten.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 783
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1
Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren ***er etableret, og, hvis det er relevant, af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse, hvis denne medlemsstat er forskellig fra etableringsmedlemsstaten***.	En tilladelse udstedes af ***følgende bevillingsudstedende myndigheder:***
	a) den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren ***har sit***

	hovedforretningssted
	b) Kommissionen for EU-ejede aktiver.
	I denne forordning forstås ved "tilladelsesudstedende myndigheder" de enheder, hvis tilladelse er påkrævet i henhold til første afsnit for så vidt angår en given rumaktivitet.

Or. en

Ændringsforslag 784
Massimiliano Salini

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret***, og, hvis det er relevant, af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse, hvis denne medlemsstat er forskellig fra etableringsmedlemsstaten***.	En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret.

Or. en

Ændringsforslag 785
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret, og, hvis det er relevant, af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse, hvis denne medlemsstat er	***Agenturet udsteder EUSA-godkendelsen på grundlag af den tekniske udtalelse fra det kvalificerede tekniske organ, der er udpeget i henhold til artikel 8***.

forskellig fra etableringsmedlemsstaten.

Or. en

Begrundelse

Agenturet udsteder EUSA-godkendelsen på grundlag af den tekniske udtalelse fra det kvalificerede tekniske organ (ESA i henhold til artikel 8). Dette skaber en klar totrinsproces med en defineret ansvarsfordeling mellem teknisk ekspertise og juridisk beslutningstagning. Én udstedende myndighed for hele Unionen fjerner uoverensstemmelsen og forsinkelserne i 27 særskilte nationale procedurer.

Ændringsforslag 786
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret, ***og, hvis det er relevant***, af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse***, hvis denne medlemsstat er forskellig fra etableringsmedlemsstaten***.	En tilladelse udstedes af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret, ***eller efter ansøgerens valg,*** af den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse. ***De berørte kompetente myndigheder koordinerer deres indsats for at undgå overlappende krav.***

Or. en

Ændringsforslag 787
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En tilladelse ***udstedes af*** den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret, ***og, hvis det er relevant, af*** den kompetente myndighed i	***EU-rumoperatører anmoder om*** en tilladelse ***til*** den kompetente myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren er etableret, ***eller til*** den kompetente

den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse, hvis denne medlemsstat er forskellig fra etableringsmedlemsstaten.	myndighed i den medlemsstat, hvor ansøgeren har til hensigt at operere eller foretage opsendelse, hvis denne medlemsstat er forskellig fra etableringsmedlemsstaten.

Or. en

Ændringsforslag 788
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Ved indgivelse af en ansøgning om tilladelse dokumenterer EU-rumoperatører, om EU-opsendelsestjenester er blevet taget i betragtning i forbindelse med den planlagte mission. Hvis der udvælges en opsendelsestjeneste fra et tredjeland, skal operatøren give den kompetente myndighed en kort begrundelse for, hvorfor en EU-opsendelsestjeneste ikke blev anvendt.

Or. en

Ændringsforslag 789
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
De kompetente myndigheder i de pågældende medlemsstater sikrer koordinering for at lette deres respektive tilladelsesprocedurer.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 790
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
De kompetente myndigheder i de pågældende medlemsstater sikrer koordinering for at lette deres respektive tilladelsesprocedurer.	De ***nationale*** kompetente myndigheder i de pågældende medlemsstater sikrer koordinering for at lette deres respektive tilladelsesprocedurer. ***Med henblik herpå udvikler disse medlemsstater en proces for gensidig anerkendelse af godkendelser.***

Or. en

Begrundelse

Ændringsforslaget om at ændre "kompetente myndigheder" til "national kompetent myndighed" skal gentages og gælde for hele teksten.

Ændringsforslag 791
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
De kompetente myndigheder i de pågældende medlemsstater sikrer koordinering for at lette deres respektive tilladelsesprocedurer.	***Medlemsstaterne kan indgå aftaler med henblik på at tildele det tilladelses- og tilsynsansvar, der er knyttet til en rumaktivitet***. ***Sådanne aftaler meddeles Kommissionen.***

Or. en

Ændringsforslag 792

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 4
Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Med henblik på udstedelse af en tilladelse tager en kompetent myndighed hensyn til den udtalelse, der er afgivet af det kvalificerede tekniske organ for rumaktiviteter ***i forbindelse med tekniske vurderinger, der foretages*** i overensstemmelse med artikel 8.	4. Med henblik på udstedelse af en tilladelse tager en kompetent myndighed hensyn til den udtalelse, der er afgivet af det kvalificerede tekniske organ for rumaktiviteter i overensstemmelse med artikel 8.

Or. en

Ændringsforslag 793
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Med henblik på udstedelse af ***en tilladelse tager en kompetent myndighed*** hensyn til den udtalelse, der er afgivet af det kvalificerede tekniske organ ***for rumaktiviteter*** i forbindelse med tekniske vurderinger, der foretages i overensstemmelse med artikel ***8***.	4. Med henblik på udstedelse af ***en EUSA-godkendelse tager agenturet*** hensyn til den udtalelse, der er afgivet af det kvalificerede tekniske organ***, der er udpeget i henhold til artikel 8,*** i forbindelse med tekniske vurderinger, der foretages i overensstemmelse med ***nævnte*** artikel.

Or. en

Begrundelse

Som følge heraf træffer agenturet afgørelsen om godkendelse på grundlag af udtalelsen fra det kvalificerede tekniske organ. Bestemmelsen sikrer, at agenturets afgørelse ikke kan afvige fra denne udtalelse uden udtrykkelig begrundelse.

Ændringsforslag 794
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, dokumenterer i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder registreringen i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

En EU-operatørs forpligtelse til særskilt at underrette og inddrage den kompetente nationale myndighed vedrørende brugen af tredjelandes rumtjenester er overflødig i EUSA-systemet: Ansøgningen om tilladelse til agenturet dækker allerede hele missionsarkitekturen, herunder brugen af tredjepartstjenester.

Ændringsforslag 795
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatører***, der har til hensigt at benytte sig af*** rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, ***dokumenterer i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder registreringen*** i EU-registret over rumobjekter ***af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller***	***Når*** EU-rumoperatører ***anmoder om en tilladelse, der omfatter*** rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, ***kontrollerer den kompetente myndighed, at tredjelandsoperatøren er registreret*** i EU-registret over rumobjekter***,*** i overensstemmelse med artikel 17.

internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 ***eller artikel 18***.

Or. en

Ændringsforslag 796
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, ***dokumenterer*** i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder registreringen i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.	EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, ***underretter*** i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder ***om status for*** registreringen i EU-registret over rumobjekter ***om aktiviteter udført*** af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.

Or. en

Ændringsforslag 797
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, dokumenterer i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder registreringen i EU-registret over rumobjekter af den pågældende	EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, dokumenterer i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder ***gyldigheden af*** registreringen i EU-registret over rumobjekter af den

tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.	pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.

Or. fr

Ændringsforslag 798
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør ***eller en international organisation***, dokumenterer i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder registreringen i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.	EU-rumoperatører, der har til hensigt at benytte sig af rumtjenester leveret af en tredjelandsrumoperatør, dokumenterer i deres ansøgning om tilladelse over for de relevante kompetente myndigheder registreringen i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation i overensstemmelse med henholdsvis artikel 17 eller artikel 18.

Or. en

Ændringsforslag 799
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis proceduren for registrering i EU-registret over rumobjekter endnu ikke er afsluttet, arbejder EU-rumoperatøren tæt sammen med tredjelandsrumoperatøren eller den internationale organisation, den relevante kompetente myndighed og	***udgår***

agenturet, herunder ved at kræve opdateringer af status for registreringsprocessen.

Or. fr

Ændringsforslag 800
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis proceduren for registrering i EU-registret over rumobjekter endnu ikke er afsluttet, arbejder EU-rumoperatøren tæt sammen med tredjelandsrumoperatøren eller den internationale organisation, den relevante kompetente myndighed og agenturet, herunder ved at kræve opdateringer af status for registreringsprocessen.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Sletning som følge heraf: den nationale myndigheds koordineringsprocedure for tredjelandsrumoperatørens status i EU-registret over rumobjekter er underordnet den centraliserede proces, der forvaltes af agenturet.

Ændringsforslag 801
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis proceduren for registrering i EU-registret over rumobjekter endnu ikke er	***udgår***

afsluttet, arbejder EU-rumoperatøren tæt sammen med tredjelandsrumoperatøren eller den internationale organisation, den relevante kompetente myndighed og agenturet, herunder ved at kræve opdateringer af status for registreringsprocessen.

Or. en

Ændringsforslag 802
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis proceduren for registrering i EU-registret over rumobjekter endnu ikke er afsluttet, arbejder EU-rumoperatøren tæt sammen med tredjelandsrumoperatøren eller den internationale organisation, den relevante kompetente myndighed og agenturet, herunder ved at kræve opdateringer af status for registreringsprocessen.	*(Vedrører ikke den danske tekst)*

Or. en

Ændringsforslag 803
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis proceduren for registrering i EU-registret over rumobjekter endnu ikke er afsluttet, arbejder EU-rumoperatøren tæt sammen med tredjelandsrumoperatøren ***eller den internationale organisation***, den	Hvis proceduren for registrering i EU-registret over rumobjekter endnu ikke er afsluttet, arbejder EU-rumoperatøren tæt sammen med tredjelandsrumoperatøren, den relevante kompetente myndighed og

relevante kompetente myndighed og agenturet, herunder ved at kræve opdateringer af status for registreringsprocessen.	agenturet, herunder ved at kræve opdateringer af status for registreringsprocessen.

Or. en

Ændringsforslag 804
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet meddeler straks disse opdateringer for at undgå unødvendige forsinkelser i EU-rumoperatørens tilladelsesprocedure.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 805
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet meddeler straks disse opdateringer for at undgå unødvendige forsinkelser i EU-rumoperatørens tilladelsesprocedure.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Sletning som følge heraf: Forpligtelsen til at ajourføre agenturet for at undgå forsinkelser i den nationale godkendelse erstattes af den integrerede EUSA-proces med ét kontaktpunkt.

Ændringsforslag 806

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 3
Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet meddeler straks disse opdateringer for at undgå unødvendige forsinkelser i EU-rumoperatørens tilladelsesprocedure.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 807
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 5 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet meddeler straks disse opdateringer ***for at undgå unødvendige forsinkelser*** i EU-rumoperatørens tilladelsesprocedure.	Agenturet meddeler straks disse opdateringer i EU-rumoperatørens tilladelsesprocedure.

Or. en

Ændringsforslag 808
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Hvis der opstår behov for levering af rumtjenester fra en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, efter at der er udstedt en tilladelse, f.eks. i tilfælde af	***udgår***

operationer og tjenester i rummet, oplyser EU-rumoperatøren uden ophold den kompetente myndighed herom og fremlægger dokumentation for registrering i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation.

Or. en

Ændringsforslag 809
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Hvis der opstår behov for levering af rumtjenester fra en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, efter at der er udstedt en tilladelse, f.eks. i tilfælde af operationer og tjenester i rummet, oplyser EU-rumoperatøren uden ophold den kompetente myndighed herom og fremlægger dokumentation for registrering i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation.	6. Hvis der opstår behov for levering af rumtjenester fra en tredjelandsrumoperatør eller en international organisation, efter at der er udstedt en tilladelse, f.eks. i tilfælde af operationer og tjenester i rummet, oplyser EU-rumoperatøren uden ophold den kompetente myndighed herom og fremlægger dokumentation for registrering i EU-registret over rumobjekter ***af de aktiviteter, der udføres*** af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation.

Or. en

Ændringsforslag 810
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

6. Hvis der opstår behov for levering af rumtjenester fra en tredjelandsrumoperatør ***eller en international organisation***, efter at der er udstedt en tilladelse, f.eks. i tilfælde af operationer og tjenester i rummet, oplyser EU-rumoperatøren uden ophold den kompetente myndighed herom og fremlægger dokumentation for registrering i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør ***eller internationale organisation***.	6. Hvis der opstår behov for levering af rumtjenester fra en tredjelandsrumoperatør, efter at der er udstedt en tilladelse, f.eks. i tilfælde af operationer og tjenester i rummet, oplyser EU-rumoperatøren uden ophold den kompetente myndighed herom og fremlægger dokumentation for registrering i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør.

Or. en

Ændringsforslag 811
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. Hvis der ***opstår behov for levering*** af rumtjenester ***fra en tredjelandsrumoperatør*** eller en international organisation, ***efter at der er udstedt en tilladelse, f.eks. i tilfælde af operationer og tjenester i rummet, oplyser EU-rumoperatøren uden ophold den kompetente myndighed herom og fremlægger dokumentation for registrering i EU-registret over rumobjekter af den pågældende tredjelandsrumoperatør eller internationale organisation***.	6. Hvis der ***er givet tilladelse til en rumaktivitet, og denne aktivitet efterfølgende kræver anvendelse*** af rumtjenester ***leveret af operationer og tjenester i rummet af en rumoperatør fra et tredjeland*** eller en international organisation, ***må leveringen af operationer og tjenester i rummet først finde sted, når agenturet har ajourført EUSA-tilladelsen, så den omfatter den pågældende udbyders e-certifikat, der er registreret i EU-registret over rumobjekter i henhold til artikel 17 eller artikel 18***.

Or. en

Begrundelse

Strømlining af proceduren efter godkendelse for inkorporering af operationer og tjenester i rummet i stedet for at udløse en ny national meddelelse, opdaterer operatøren agenturet.

Ændringsforslag 812

Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 6 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 6a
	Tilladelse til overdragelse eller overtagelse af kontrol
	1. Enhver overdragelse til en tredjepart af kontrol over et rumobjekt eller en koordineret gruppe af rumobjekter, der er godkendt i henhold til denne forordning, kræver forudgående tilladelse fra agenturet.
	2. Enhver operatør af rumfartøjer, der har til hensigt at overtage kontrollen med et rumobjekt eller en koordineret gruppe af rumobjekter, som ikke tidligere har været godkendt i henhold til denne forordning, skal indhente forudgående tilladelse hertil.
	3. Agenturet giver først den godkendelse, der er omhandlet i stk. 1 og 2, efter at have kontrolleret, at den nye operatør opfylder kravene i denne forordning, herunder kravene vedrørende sikkerhed, modstandsdygtighed, miljømæssig bæredygtighed, finansiel kapacitet og ansvarsdækning.

Or. en

Begrundelse

En overførsel af kontrol ændrer den enhed, der er ansvarlig for overholdelse, driftssikkerhed og ansvarsdækning. Den skal derfor fortsat være underlagt forudgående myndighedskontrol. Dette ændringsforslag lukker et klart hul i tilsynet og sikrer kontinuitet i ansvaret.

Ændringsforslag 813
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tilladelsesprocedure	***Teknisk dokumentation***

Or. en

Ændringsforslag 814
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. En ansøger indgiver ansøgning om tilladelse hos den kompetente myndighed, der er omhandlet i artikel 6, stk. ***3***.	1. En ansøger indgiver ansøgning om tilladelse hos den kompetente myndighed, der er omhandlet i artikel 6, stk. ***1a***.

Or. en

Ændringsforslag 815
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. En ansøger indgiver ansøgning om tilladelse hos den kompetente myndighed, der er omhandlet i artikel 6, stk. ***3***.	1. En ansøger indgiver ansøgning om tilladelse hos den kompetente myndighed, der er omhandlet i artikel 6, stk. ***1***.

Or. en

Ændringsforslag 816
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. En ansøger indgiver ***ansøgning om tilladelse*** hos ***den kompetente myndighed, der er omhandlet i artikel 6, stk. 3***.	1. En ansøger ***om en EUSA-tilladelse*** indgiver ***sin ansøgning*** hos ***agenturet***.

Or. en

Begrundelse

Ansøgninger indgives til agenturet og ikke til en national kompetent myndighed. Én ansøgning, én myndighed – grundlæggende forenkling af strukturen i afsnit II. Operatører, der beskæftiger sig med grænseoverskridende missioner, behøver ikke længere at udpege og koordinere med flere nationale kontaktpunkter.

Ændringsforslag 817
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Kommissionen vedtager en gennemførelsesretsakt for at fastlægge en fælles godkendelsesproces baseret på en vurdering af risikoprofilen. Kommissionen fastlægger i tæt samarbejde med medlemsstaternes offentlige myndigheder en vurdering baseret på specifikke tekniske oplysninger og specifikke risikokategorier. Denne gennemførelsesretsakt vedtages efter undersøgelsesproceduren, jf. artikel 114, stk. 2.

Or. en

Ændringsforslag 818
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Ansøgningen om ***tilladelse*** skal indeholde et teknisk dossier med al nødvendig dokumentation og støttedokumentation, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.	2. Ansøgningen om ***en EUSA-tilladelse*** skal indeholde et teknisk dossier med al nødvendig dokumentation og støttedokumentation, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant***, og især:*** ***a) for opsendelsesoperatører kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 1, og afsnit IV, kapitel II-V*** ***b) for operatører af rumfartøjer kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, og afsnit IV, kapitel II-V, og missionens varighed*** ***c) for konstellationer al den dokumentation, der er nødvendig for at påvise overensstemmelse med artikel 9, stk. 1*** ***d) hvis en rumoperatør fra et tredjeland eller en international organisation er involveret i rumaktiviteten, oplysninger om status for eller planer om registrering i EU-registret over rumobjekter i henhold til artikel 17 eller artikel 18***.

Or. en

Begrundelse

Det tekniske dossier indsendes til agenturet. Dossierets anvendelsesområde udvides til at omfatte alle krav i forordningen, ikke kun afsnit IV, kapitel I-V, i overensstemmelse med enhedsbevillingen, der dækker operatørens fulde overholdelse på tværs af alle titler.

Ændringsforslag 819
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Ansøgningen om ***tilladelse*** skal	2. Ansøgningen om ***tilladelse*** skal

indeholde et teknisk dossier med al nødvendig dokumentation og støttedokumentation, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.	indeholde et teknisk dossier med al nødvendig dokumentation og støttedokumentation, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant. ***Kommissionen vedtager gennemførelsesretsakter for at stille harmoniserede skabeloner til rådighed for det tekniske dossier. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter undersøgelsesproceduren, jf. artikel 114, stk. 2.***

Or. en

Ændringsforslag 820
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Ansøgningen om tilladelse skal indeholde et teknisk dossier ***med al nødvendig dokumentation og støttedokumentation***, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.	2. Ansøgningen om tilladelse skal indeholde et teknisk dossier, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.

Or. en

Ændringsforslag 821
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. ***I*** ansøgningen ***om tilladelse angiver ansøgeren over for den kompetente myndighed, hvilke kvalificerede tekniske organer til rumaktiviteter*** ansøgeren ***har til hensigt at***	3. ***Senest 15 arbejdsdage efter modtagelsen af*** ansøgningen ***vurderer agenturet, hvorvidt ansøgningen er fuldstændig. Hvis en ansøgning er ufuldstændig eller kræver afklaring,***

anvende til den tekniske vurdering af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.	***fastsætter agenturet en frist, inden for hvilken*** ansøgeren ***skal fremlægge de supplerende oplysninger***. ***Den frist, der er omhandlet i stk. 5, suspenderes, indtil disse oplysninger er modtaget. Agenturet underretter ansøgeren, når det har konstateret, at ansøgningen er fuldstændig.***

Or. en

Begrundelse

Agenturet foretager en fuldstændighedsvurdering inden for 15 arbejdsdage. En præcisering af tidsrammen for fuldstændighedskontrollen giver retssikkerhed for operatørerne: Tiden på den materielle vurdering begynder først, når fuldstændigheden er bekræftet, og operatørerne ved præcist, hvornår de skal forvente en afgørelse om fuldstændighed.

Ændringsforslag 822
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 3 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a. Ved vurderingen af ansøgningen kontrollerer agenturet, hvis den pågældende rumaktivitet i tilfælde af forstyrrelse, forringelse, benægtelse, manipulation eller tab af effektiv kontrol i alvorlig grad kan påvirke den offentlige sikkerhed, den offentlige tryghed, civilbeskyttelse, regeringskontinuitet, kritisk infrastruktur, væsentlige tjenester, Unionens rumprogrammer eller EU-økonomiens modstandsdygtighed, at operatøren bevarer en effektiv kontrol i Unionen over de funktioner, der er afgørende for udførelsen, kontinuiteten, sikkerheden og genopretningen af den pågældende aktivitet.* ***Overholdelse af dette krav er en betingelse for udstedelse af tilladelsen.

Or. en

Begrundelse

En sikkerhedsgennemgang er integreret i godkendelsesprocessen: Hvis rumaktiviteten kan påvirke den offentlige sikkerhed, i tilfælde af at den afbrydes, verificerer agenturet den effektive kontrol i Unionen som led i standardvurderingen.

Ændringsforslag 823
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Medlemsstaterne indfører procedurer, der gør det muligt for de kompetente myndigheder at fremsende den tekniske dokumentation til de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter, som ansøgeren har angivet, eller at give ansøgeren mulighed for at henvende sig direkte til de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter.	4. Medlemsstaterne indfører procedurer, der gør det muligt for de kompetente myndigheder at fremsende den tekniske dokumentation til de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter, som ansøgeren har angivet, eller at give ansøgeren mulighed for at henvende sig direkte til de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter. ***Et kvalificeret teknisk organ behandler ansøgningen og vurderer og oplyser inden for 20 arbejdsdage, om ansøgningen er fuldstændig, og hvis ansøgningen er ufuldstændig, eller hvis der er behov for yderligere præcisering, fastsætter det kvalificerede tekniske organ en frist, inden for hvilken ansøgeren skal fremlægge eventuelle yderligere oplysninger.*** ***Det respektive kvalificerede tekniske organ underretter ansøgeren, når det har konstateret, at ansøgningen er fuldstændig og tilstrækkelig klar.***

Or. en

Ændringsforslag 824
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. ***Medlemsstaterne indfører procedurer, der gør det muligt for de kompetente myndigheder at fremsende*** den tekniske dokumentation til ***de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter, som ansøgeren har angivet, eller at give ansøgeren mulighed for at henvende sig direkte til de*** kvalificerede tekniske ***organer for rumaktiviteter***.	4. ***Agenturet fremsender straks*** den ***fuldstændige*** tekniske dokumentation til ***det*** kvalificerede tekniske ***organ, der er udpeget i henhold til artikel 8, med henblik på teknisk vurdering***.

Or. en

Begrundelse

Agenturet fremsender straks det fuldstændige dossier til det kvalificerede tekniske organ og sikrer, at den tekniske vurdering påbegyndes, så snart fuldstændigheden er bekræftet.

Ændringsforslag 825
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Hvis den tilladelsesudstedende myndighed er Kommissionen, vurderer agenturet ansøgningen om tilladelse og underretter ansøgeren om resultatet af sin foreløbige vurdering. EU-rumoperatøren af EU-ejede aktiver skal kunne indgive en begrundet erklæring og fremlægge yderligere forklaring eller dokumentation. Agenturet afgiver en begrundet udtalelse, hvori det foreslår Kommissionen at udstede eller afvise en godkendelse.

Or. en

Ændringsforslag 826
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter vurderer opfyldelsen af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver inden for seks måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier en udtalelse ***om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant***.	Et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter vurderer opfyldelsen af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver inden for seks måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier en udtalelse ***herom***.

Or. en

Ændringsforslag 827
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter vurderer opfyldelsen af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver inden for seks måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier en udtalelse om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.	Et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter vurderer opfyldelsen af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver ***hurtigst muligt*** inden for ***den frist, der er fastsat af den relevante medlemsstat, men senest*** seks måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier en udtalelse om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.

Or. en

Ændringsforslag 828
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et kvalificeret teknisk organ ***for rumaktiviteter*** vurderer opfyldelsen af ***kravene*** i afsnit IV, ***kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver inden for seks måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier*** en udtalelse om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med ***kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant***.	***Det kvalificerede tekniske*** organ vurderer opfyldelsen af ***de gældende krav, der er fastsat*** i afsnit IV, ***og afgiver senest to måneder efter datoen for den i stk. 3 omhandlede underretning om fuldstændighed*** en ***teknisk*** udtalelse ***til agenturet*** om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med ***disse krav***.

Or. en

Begrundelse

Tidsrammen for den tekniske vurdering fra seks måneder til to måneder er en direkte reaktion på industriens feedback om, at Kommissionens tidsplan er kommercielt uigennemførlig for satellitproduktions- og opsendelsescyklusserne. Tidsrammen på to måneder er realistisk for et enkelt fokuseret kvalificeret teknisk organ med fuldtidsrumekspertise og særlige vurderingshold.

Ændringsforslag 829
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter vurderer opfyldelsen af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver ***inden for seks*** måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier en udtalelse om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med kravene i afsnit IV,	Et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter vurderer opfyldelsen af kravene i afsnit IV, kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant, og afgiver ***senest tre*** måneder fra datoen for modtagelsen af det tekniske dossier en udtalelse om de påtænkte rumaktiviteters overensstemmelse med kravene i afsnit IV,

kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.	kapitel I-V, alt efter hvad der er relevant.

Or. en

Ændringsforslag 830
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
De kompetente myndigheder tager størst muligt hensyn til den tekniske vurdering, som de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter har foretaget i forbindelse med afsnit IV, kapitel II, i henhold til artikel 8, stk. 2, tredje afsnit.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 831
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 5 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
De kompetente myndigheder ***tager størst muligt hensyn til*** den tekniske vurdering, som de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter har foretaget i forbindelse med afsnit IV, kapitel II, i henhold til artikel 8, stk. 2, tredje afsnit.	De kompetente myndigheder ***baserer deres afgørelse på*** den tekniske vurdering, som de kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter har foretaget i forbindelse med afsnit IV, kapitel II, i henhold til artikel 8, stk. 2, tredje afsnit.

Or. en

Ændringsforslag 832
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest 12 måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.	***Så hurtigt som muligt inden for den frist, der er fastsat af den relevante medlemsstat, men*** senest 12 måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.

Or. en

Ændringsforslag 833
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***12*** måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder ***den kompetente myndighed*** tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.	Senest ***tre*** måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder ***agenturet EUSA-tilladelsen*** eller afslår ansøgningen ***under hensyntagen til den i stk. 5 omhandlede udtalelse*** og meddeler ansøgeren dette.

Or. en

Begrundelse

En reduktion af den samlede tidsramme for godkendelse fra 12 måneder til tre måneder afspejler effektiviteten af den centraliserede model med én enkelt myndighed. Et agentur, et kvalificeret teknisk organ og en koordineret proces.

Ændringsforslag 834
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest 12 måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.	Senest 12 måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette ***og begrunder afslaget***.

Or. en

Ændringsforslag 835
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***12*** måneder efter datoen for modtagelsen af ***ansøgningen*** udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.	Senest ***seks*** måneder efter datoen for modtagelsen af ***en fuldstændig ansøgning*** udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.

Or. en

Ændringsforslag 836
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, Michał Szczerba, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***12*** måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.	Senest ***seks*** måneder efter datoen for modtagelsen af ansøgningen udsteder den kompetente myndighed tilladelsen eller afslår ansøgningen og meddeler ansøgeren dette.

Or. en

Ændringsforslag 837
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Fristen udsættes, indtil ansøgeren har fremlagt fuldstændige oplysninger efter anmodning fra den kompetente myndighed.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 838
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Fristen udsættes, indtil ansøgeren har fremlagt fuldstændige oplysninger efter anmodning fra den kompetente myndighed.	Fristen udsættes, indtil ansøgeren har fremlagt fuldstændige oplysninger efter anmodning fra den kompetente myndighed. ***Afgørelsen får virkning, når den meddeles ansøgeren. Hvis der seks måneder efter registreringsdatoen ikke er truffet nogen afgørelse, anses den for at være godkendt.***

Or. en

Ændringsforslag 839
Michał Szczerba

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Fristen udsættes, indtil ansøgeren ***har fremlagt fuldstændige oplysninger efter***	***Afgørelsen får virkning, når den meddeles ansøgeren. Hvis der ikke er truffet en***

anmodning fra den kompetente myndighed.	***afgørelse senest seks måneder efter datoen for ansøgningen om registrering, underrettes*** ansøgeren ***uden unødig forsinkelse om årsagerne til forsinkelsen og om den forventede tidsramme for meddelelsen af afgørelsen.***

Or. en

Ændringsforslag 840
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Kvalificerede tekniske organer og kompetente prioriteter prioriterer i forbindelse med opfyldelsen af deres respektive forpligtelser i punkt 5 og 6 hasteanvendelser, der har til formål at håndtere skabelsen af potentielt rumaffald.

Or. en

Ændringsforslag 841
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	En EU-rumoperatør skal straks indberette enhver ændring i sin situation, der kan kræve en ændring af dens tilladelse.

Or. en

Ændringsforslag 842
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 – afsnit 2 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Godkendelser kan suspenderes eller trækkes tilbage i overensstemmelse med bestemmelserne i denne forordning.

Or. en

Ændringsforslag 843
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6 a (nyt)
Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	6a. Hvis den kompetente myndighed ikke træffer afgørelse inden for fristen i henhold til stk. 6, anses ansøgningen om tilladelse for at være godkendt.

Or. en

Ændringsforslag 844
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 7

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
7. ***Med henblik på registrering i EU-registret over rumobjekter underretter en kompetent myndighed*** agenturet ***om alle***	7. ***Efter udstedelsen af EUSA-tilladelsen i henhold til stk. 6 registrerer*** agenturet ***EU-rumoperatøren i EU-***

godkendte EU-rumoperatører og udbydere af primære rumtjenester samt om enhver tredjelandsrumoperatør, som de har godkendt til at foretage opsendelser fra deres område.	***registret over rumobjekter og udsteder det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25***.

Or. en

Begrundelse

Registrering i EU-registret over rumobjekter følger automatisk af EUSA-godkendelsen. Agenturet registrerer operatøren og udsteder e-certifikatet som et enkelt integreret trin efter godkendelse. Administrativ forenkling: Et tiltag fra agenturets side frembringer de tre overensstemmelsesinstrumenter, som operatøren har brug for (godkendelse, registrering, certifikat).

Ændringsforslag 845
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 7

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
7. Med henblik på registrering i EU-registret over rumobjekter underretter en kompetent myndighed agenturet om alle godkendte EU-rumoperatører og udbydere af primære rumtjenester samt om enhver tredjelandsrumoperatør, som de har godkendt til at foretage opsendelser fra deres område.	7. Med henblik på registrering i EU-registret over rumobjekter underretter en kompetent myndighed agenturet om alle godkendte ***rumaktiviteter udført af*** EU-rumoperatører og udbydere af primære rumtjenester samt om enhver tredjelandsrumoperatør, som de har godkendt til at foretage opsendelser fra deres område.

Or. en

Ændringsforslag 846
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 7 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	7a. 8. Efter meddelelse af tilladelsen

underretter rumtjenesteudøveren straks den kompetente myndighed, hvis:

a) den har til hensigt at foretage væsentlige ændringer af betingelserne for gennemførelsen af operationen

b) den har til hensigt at udøve eller drage fordel af en aktivitet, der ikke er omfattet af tilladelsen

c) der er sket en væsentlig ændring i oplysningerne i det ansøgningsdossier, der er omhandlet i stk. 2.

Or. fr

Ændringsforslag 847
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 7 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 7a
	Sikkerheds- og forsvarsfilter til godkendelse
	1. Der gives ikke tilladelse, hvis:
	a) ansøgeren kontrolleres direkte eller indirekte af en fysisk eller juridisk person fra et tredjeland, der anses for at give anledning til sikkerhedsmæssige betænkeligheder i forbindelse med Unionens eller en eller flere medlemsstaters sikkerheds- og forsvarsinteresser, eller
	b) den rumoperation, der ansøges om tilladelse til, vil i betragtning af de systemer eller den nyttelast, der påtænkes anvendt eller udsendt, kunne være en trussel mod Unionens eller en eller flere medlemsstaters sikkerheds- og forsvarsinteresser eller Unionens eller medlemsstaternes overholdelse af deres internationale forpligtelser i henhold til traktaten om principper for staters

virksomhed ved udforskning og udnyttelse af det ydre rum.

2. Inden agenturet træffer en afgørelse på grundlag af stk. 1, hører det de relevante nationale forsvars- og sikkerhedsmyndigheder. Denne konsultation skal være afsluttet senest 60 dage efter indgivelsen af den fuldstændige ansøgning. Agenturet kan forlænge denne frist med yderligere 30 dage, hvis sikkerhedsvurderingens kompleksitet kræver det.

3. Kommissionen fastlægger ved hjælp af gennemførelsesretsakter retningslinjer, der udpeger kategorier af rumoperationer, som kan gøres til genstand for den undersøgelse, der er omhandlet i stk. 1, litra b), idet der navnlig tages hensyn til aspekter vedrørende dobbelt anvendelse af nyttelast eller systemer som defineret i Rådets forordning (EF) nr. 428/2009. Disse gennemførelsesretsakter vedtages i henhold til rådgivningsproceduren, jf. artikel 114, stk. 3.

Or. en

Begrundelse

Sikkerhedsfilteret kodificerer i lovgivningen, hvad hver ansvarlig godkendelsesmyndighed allerede gør i praksis: kontrollerer, at operatører af sikkerhedsfølsomme rumaktiver ikke kontrolleres af tredjelandes interesser, der kan bringe EU's sikkerhed eller forsvar i fare. Bestemmelsen finder anvendelse, når afbrydelse eller tab af kontrol i alvorlig grad kan påvirke den offentlige sikkerhed, kritisk infrastruktur eller den styringsmæssige kontinuitet – de samme risikokriterier, der anvendes i EU's screening af udenlandske investeringer.

Ændringsforslag 848
Giorgio Gori, Jens Geier, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 7 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 7a

Missionsforlængelse

1. Hvis en rumfartøjsoperatør ønsker at forlænge en rummission, indgiver den pågældende rumfartøjsoperatør en anmodning til den kompetente myndighed om forlængelse af en rummission senest tre måneder inden den planlagte afslutning af den pågældende rummission.

2. Efter anmodning indgivet i overensstemmelse med stk. 1 kan de kompetente myndigheder beslutte at forlænge varigheden af en rummission, som en EU-rumfartøjsoperatør udfører, ud over den periode, for hvilken den oprindelige tilladelse er udstedt.

3. Den kompetente myndighed godkender anmodningen om forlængelse af rummissionen, hvis rumfartøjet stadig opfylder kravene i bilag V.

Or. en

Begrundelse

Tidligere artikel 71.

Ændringsforslag 849
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 8 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tekniske ***vurderinger***	***Kvalificerede*** tekniske ***organer***

Or. en

Ændringsforslag 850
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tekniske ***vurderinger***	***Kvalificerede*** tekniske ***organer***

Or. en

Begrundelse

Afspejler skiftet fra en menu af nationale vurderingsmuligheder til et enkelt udpeget organ: Den Europæiske Rumorganisation.

Ændringsforslag 851
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Ved oprettelsen af tilladelsessystemerne afgør medlemsstaterne om*** de tekniske vurderinger ***skal foretages af:***	1. ***Det kvalificerede tekniske organ med henblik på denne forordning er som standard Den Europæiske Rumorganisation i overensstemmelse med de betingelser, der er fastsat i den ordning, der er omhandlet i artikel 108.*** ***Kommissionen sikrer gennem den ordning, der er omhandlet i artikel 108, at Den Europæiske Rumorganisation anerkendes som et kvalificeret teknisk organ for rumaktiviteter, og at Den Europæiske Rumorganisation foretager*** de tekniske vurderinger ***af overholdelsen af de krav, der er fastsat i afsnit IV, alt efter hvad der er relevant.***

Or. en

Begrundelse

Udpegelsen af Den Europæiske Rumorganisation som standardkvalificeret teknisk organ erstatter et fragmenteret system, hvor medlemsstaterne uafhængigt kan udpege forskellige organer med varierende ekspertise og kapacitet. ESA besidder en dybdegående teknisk ekspertise på tværs af alle rumområder og anvender allerede flere standarder, der udgør det

tekniske grundlag for forordningen. Et enkelt ekspertorgan leverer strengere og mere konsekvente tekniske vurderinger end et kludetæppe af nationale udpegelser.

Ændringsforslag 852
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Ved oprettelsen af tilladelsessystemerne afgør medlemsstaterne om de*** tekniske vurderinger ***skal foretages af***:	1. Medlemsstaterne ***udpeger et eller flere af følgende kvalificerede tekniske organer til at foretage*** tekniske vurderinger ***i overensstemmelse med artikel 7, stk. 3***:

Or. en

Ændringsforslag 853
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – indledning
Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Ved oprettelsen af tilladelsessystemerne afgør*** medlemsstaterne ***om de*** tekniske vurderinger ***skal foretages af***:	1. Medlemsstaterne ***udpeger et eller flere af følgende kvalificerede tekniske organer til at foretage*** tekniske vurderinger ***i overensstemmelse med artikel 7, stk. 3***:

Or. en

Ændringsforslag 854
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter	a) kvalificerede tekniske organer ***på nationalt plan*** for rumaktiviteter

Or. en

Ændringsforslag 855
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) ***kvalificerede tekniske organer*** for rumaktiviteter	a) ***et nationalt kvalificeret teknisk organ*** for rumaktiviteter

Or. en

Ændringsforslag 856
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter	a) kvalificerede ***nationale*** tekniske organer for rumaktiviteter

Or. en

Ændringsforslag 857
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) internationale organisationer med særlig teknisk ekspertise på områder, der er omfattet af denne forordning	b) internationale organisationer med særlig teknisk ekspertise på områder ***såsom Den Europæiske Rumorganisation***, der er omfattet af denne forordning***, og i overensstemmelse med gældende internationale aftaler***

Or. en

Ændringsforslag 858
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra b
Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) internationale organisationer med særlig teknisk ekspertise på områder, der er omfattet af denne forordning	b) internationale organisationer med særlig teknisk ekspertise på områder, der er omfattet af denne forordning***, jf. de internationale aftaler, der er omhandlet i artikel 107 og 108***

Or. en

Ændringsforslag 859
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) ***internationale organisationer*** med særlig teknisk ekspertise på områder, der er omfattet af denne forordning	b) ***en international organisation*** med særlig teknisk ekspertise på områder, der er omfattet af denne forordning***, og med***

	hvilken der er indgået en aftale

Or. en

Ændringsforslag 860
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) en kombination af de muligheder, der er omhandlet i litra a), b) og c).	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 861
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
d) ***en kombination af de muligheder, der er omhandlet i litra a), b) og c)***.	d) ***internationale organisationer, der har undertegnet en international aftale med Unionen i henhold til denne forordnings artikel 107***.

Or. en

Ændringsforslag 862
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Det kvalificerede tekniske organ

foretager de tekniske vurderinger og afgiver sin tekniske udtalelse til agenturet inden for den frist, der er fastsat i artikel 7, stk. 5.

Den Europæiske Rumorganisation kan på eget ansvar trække på teknisk ekspertise fra medlemsstaternes nationale rumagenturer eller offentlige tekniske enheder.

Den ordning, der er omhandlet i artikel 108, skal fastsætte vilkårene og betingelserne for levering af vurderingstjenester, herunder tidsfrister, gebyrer, kvalitetssikringsprocedurer, fortrolighed, sikkerhed, ansvar og regler om interessekonflikter.

Or. en

Begrundelse

Det kvalificerede tekniske organ foretager tekniske vurderinger og afgiver udtalelse inden for de frister, der er fastsat i artikel 7. ESA kan anmode om støtte fra nationale rumagenturer eller offentlige tekniske enheder, hvis den ikke har tilstrækkelig kapacitet, idet dybden af europæisk teknisk ekspertise i hele systemet bevares, samtidig med at der opretholdes en klar ansvarlighed.

Ændringsforslag 863
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 1 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1b. Det kvalificerede tekniske organ, der er udpeget i henhold til stk. 1, skal opfylde kravene i artikel 35 og bilag IX.
	Hvis Den Europæiske Rumorganisation baserer sig på teknisk ekspertise fra medlemsstaternes nationale rumagenturer eller offentlige tekniske enheder i henhold til stk. 1a, sikrer den, at en sådan ekspertise anvendes på betingelser, der svarer til disse krav, og på dens eget

ansvar.

Or. en

Begrundelse

Det kvalificerede tekniske organ skal opfylde kravene i bilag IX. Hvis ESA baserer sig på ekspertise fra nationale agenturer, er ESA fortsat eneansvarlig for kvaliteten og konklusionerne af den tekniske udtalelse. Dette bevarer ansvarligheden uden at forhindre en effektiv anvendelse af de europæiske tekniske eksperter.

Ændringsforslag 864
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Medlemsstater, der agter at gøre brug af det system, der er omhandlet i stk. 1, litra a), sikrer, at der er etableret kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter på deres område.	***udgår***
Med henblik på at foretage tekniske vurderinger af alle spørgsmål, der er omfattet af afsnit IV, kapitel I til V, anvender medlemsstaterne kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter, som er etableret på deres område.	
Medlemsstaterne sikrer, at den kompetente myndighed, der er oprettet i henhold til artikel 8, stk. 1, i direktiv 2022/2555, er kompetent til at foretage den tekniske vurdering af forhold, der er omfattet af afsnit IV, kapitel II, for så vidt angår EU-rumoperatører, dog ikke hvis der opereres med aktiver som omhandlet i artikel 5, første afsnit, nr. 20).	

Or. en

Begrundelse

Den nationale procedure for udpegelse af kvalificerede tekniske organer (gennem notifikation fra medlemsstaterne) udgår som følge af ESA's udpegelse som det eneste kvalificerede tekniske standardorgan.

Ændringsforslag 865
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 2
Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Medlemsstater, der agter at gøre brug af det system, der er omhandlet i stk. 1, litra a), sikrer, at der er etableret kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter på deres område.	***udgår***
Med henblik på at foretage tekniske vurderinger af alle spørgsmål, der er omfattet af afsnit IV, kapitel I til V, anvender medlemsstaterne kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter, som er etableret på deres område.	
Medlemsstaterne sikrer, at den kompetente myndighed, der er oprettet i henhold til artikel 8, stk. 1, i direktiv 2022/2555, er kompetent til at foretage den tekniske vurdering af forhold, der er omfattet af afsnit IV, kapitel II, for så vidt angår EU-rumoperatører, dog ikke hvis der opereres med aktiver som omhandlet i artikel 5, første afsnit, nr. 20).	

Or. en

Ændringsforslag 866
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning

Artikel 8 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på at foretage tekniske vurderinger af alle spørgsmål, der er omfattet af afsnit IV, kapitel I til V, anvender medlemsstaterne kvalificerede tekniske organer for rumaktiviteter, som er etableret på deres område.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 867
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Udbydere af rumtjenester som omhandlet i stk. 1, litra b), der udfører tekniske vurderingsaktiviteter, skal opfylde kravene i afsnit III, kapitel I, afdeling 3.	***udgår***
Medlemsstater, der gør brug af det system, der er omhandlet i stk. 1, litra b), sikrer retslig håndhævelse af den forpligtelse, der er omhandlet i første afsnit.	

Or. en

Begrundelse

Sletning som følge heraf: Den særskilte ordning for leverandører af rumtjenesters selvevaluering fjernes, da ESA's vurderingsmodel med ét organ erstatter den.

Ændringsforslag 868
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Udbydere af rumtjenester som omhandlet i stk. 1, litra b), der udfører tekniske vurderingsaktiviteter, skal opfylde kravene i afsnit III, kapitel I, afdeling 3.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 869
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Udbydere af rumtjenester som omhandlet i stk. 1, litra b), der udfører tekniske vurderingsaktiviteter, skal opfylde kravene i afsnit III, kapitel I, afdeling 3.	***Internationale organisationer*** som omhandlet i stk. 1, litra b), der udfører tekniske vurderingsaktiviteter, skal opfylde kravene i afsnit III, kapitel I, afdeling 3.

Or. en

Ændringsforslag 870
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstater, der gør brug af det system, der er omhandlet i stk. 1, litra b), sikrer retslig håndhævelse af den forpligtelse, der er omhandlet i første afsnit.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 871
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstater, der gør brug af det system, der er omhandlet i stk. 1, litra b), sikrer retslig håndhævelse af den forpligtelse, der er omhandlet i første afsnit.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 872
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Medlemsstaterne underretter Kommissionen om deres valg i henhold til stk. 1 og enhver ændring heraf.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Sletning som følge heraf: Meddelelser fra medlemsstaterne om valg af kvalificeret teknisk organ er ikke længere påkrævet, når ESA er udpeget som standard.

Ændringsforslag 873
Michał Szczerba

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Medlemsstaterne anerkender tekniske vurderinger foretaget af et kvalificeret teknisk organ, der er udpeget i en anden medlemsstat, forudsat at det kvalificerede tekniske organ er blevet

meddelt Kommissionen i overensstemmelse med stk. 4. En sådan gensidig anerkendelse omfatter alle tekniske evalueringer, der er relevante for overholdelsen af bestemmelserne i denne forordning, medmindre en medlemsstat kan påvise legitime grunde i relation til sikkerhed eller sikring for at kræve en yderligere vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 874
Elena Donazzan

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Den kompetente myndighed og ethvert kvalificeret teknisk organ skal sikre det højeste beskyttelsesniveau for følsomme industrielle oplysninger, der indhentes i forbindelse med godkendelsesprocedurer. Sådanne oplysninger behandles strengt 18 fortroligt og må ikke anvendes til andre formål end vurderings- og tilsynsopgaverne i henhold til denne forordning.

Or. en

Ændringsforslag 875
Massimiliano Salini

Forslag til forordning
Artikel 8 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. I forbindelse med godkendelsesproceduren skal den kompetente myndighed og et kvalificeret

teknisk organ sikre det højeste beskyttelsesniveau for følsomme industrielle oplysninger. Sådanne oplysninger behandles strengt fortroligt og må ikke anvendes til andre formål end vurderingen i henhold til denne forordning.

Or. en

Ændringsforslag 876
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tilladelser til konstellationer	***Særlige bestemmelser for*** konstellationer

Or. en

Ændringsforslag 877
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, indsender denne en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles tilladelse, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:	***Opsendelse og drift af en konstellation af satellitter foretaget af en EU-rumoperatør kan kun tillades, hvis denne konstellation forfølger et mål af almen interesse, der navnlig bidrager til mål af almen interesse såsom konnektivitet, forskning, miljøovervågning eller udvikling af væsentlige tjenester, og dens forvaltning som minimum sikres sammen med en offentlig enhed, uanset om det er en medlemsstat, et offentligt organ, der er udpeget af den pågældende medlemsstat, eller en enhed, der er direkte underlagt Unionen.***

	Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, indsender denne en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles tilladelse, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:

Or. fr

Ændringsforslag 878
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, ***indsender denne*** en ansøgning ***til den kompetente myndighed om en fælles tilladelse, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle*** følgende ***betingelser er opfyldt***:	***Rumaktiviteter, der involverer*** en satellitkonstellation, ***kan tillades gennem*** en ***enkelt*** ansøgning***, forudsat at de opfylder det*** følgende ***kriterium ud over dem, der er fastsat i artikel 7, stk. 2***:

Or. en

Ændringsforslag 879
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, indsender denne en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles ***tilladelse***, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen***, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:***	Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, indsender denne en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles ***EUSA-tilladelse***, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen***.***

Or. en

Ændringsforslag 880
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, ***indsender*** denne en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles tilladelse, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:	Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, ***kan*** denne ***indsende*** en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles tilladelse, der omfatter opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:

Or. en

Ændringsforslag 881
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis ***en EU-rumoperatør*** har til hensigt at	Hvis ***rumoperatører*** har til hensigt at

udføre en rummission, der indebærer ***opsendelse*** af en satellitkonstellation, indsender denne en ansøgning til den kompetente myndighed om en fælles tilladelse, der omfatter ***opsendelsen eller, alt efter hvad der er relevant, opsendelsen og*** driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:

udføre en rummission, der indebærer ***drift*** af en satellitkonstellation, indsender denne en ansøgning til den ***nationale*** kompetente myndighed om en fælles tilladelse ***i overensstemmelse med artikel 7***, der omfatter driften, for så vidt angår alle satellitter, der er en del af konstellationen, forudsat at alle følgende betingelser er opfyldt:

Or. en

Ændringsforslag 882
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, er identiske og udfører de samme opgaver på samme måde	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 883
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, ***er identiske*** og udfører de samme opgaver på samme måde	a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, ***har et fælles konstruktionsmæssigt referencescenario*** og udfører ***væsentligt ækvivalente funktioner med mindre hardware- eller softwarevariationer mellem produktionspartier, der ikke ændrer missionens sikkerhed, kredsløb eller modstandsdygtighed***

Or. en

Ændringsforslag 884
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den ***pågældende rummission***, ***er identiske*** og udfører de samme opgaver på ***samme*** måde	a) alle satellitter, der planlægges opsendt under ***rummissionen***, ***opfylder lignende brugerkrav*** og udfører de samme opgaver på ***en lignende*** måde ***og opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I-V***

Or. en

Ændringsforslag 885
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, er identiske og udfører de samme opgaver på samme måde	a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission ***eller det pågældende program, og som udfører de samme opgaver på en lignende måde***, er identiske og udfører de samme opgaver på samme måde

Or. en

Ændringsforslag 886
Diana Iovanovici Şoşoacă

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, er identiske og udfører de samme opgaver på samme måde	a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, er identiske og udfører de samme opgaver på samme måde ***i den samme klart definerede periode***

Or. ro

Begrundelse

Varigheden af satellitmissioner skal være klart defineret for at sikre, at aktiviteten tilrettelægges effektivt.

Ændringsforslag 887
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, er identiske ***og udfører de samme opgaver på samme måde***	a) alle satellitter, der planlægges opsendt under den pågældende rummission, er identiske

Or. en

Ændringsforslag 888
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) alle konstellationens satellitter opfylder kravene i afsnit IV

Or. en

Ændringsforslag 889
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) alle konstellationens satellitter opfylder kravene i afsnit IV

Or. en

Ændringsforslag 890
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres med den samme løfteraket og fra det samme opsendelsessted.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 891
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres med den samme løfteraket og fra det samme	***udgår***

opsendelsessted.

Or. en

Ændringsforslag 892
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres med den samme løfteraket og fra det samme opsendelsessted.	b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres med den samme løfteraket og fra det samme opsendelsessted. ***Denne løfteraket må ikke tilhøre en rumoperatør fra et tredjeland.***

Or. fr

Ændringsforslag 893
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres ***med den*** samme løfteraket ***og fra det samme opsendelsessted***.	b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres ***ved hjælp af*** samme ***type*** løfteraket ***eller en funktionelt ækvivalent type løfteraket, der giver sammenlignelige parametre for indsættelse i kredsløb***.

Or. en

Ændringsforslag 894
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres med ***den samme løfteraket*** og fra det samme opsendelsessted.	b) opsendelsen af alle satellitter ***til rummissionen*** er planlagt til at skulle gennemføres med ***opsendelsestyper, der er registreret i EU-registret over rumobjekter,*** og fra det samme opsendelsessted.

Or. en

Ændringsforslag 895
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) opsendelsen af alle satellitter er planlagt til at skulle gennemføres med ***den samme løfteraket og fra det samme opsendelsessted***.	b) opsendelsen af alle satellitter ***til rummissionen*** er planlagt til at skulle gennemføres med ***opsendelsestyper, der er registreret i EU-registret over løfteraketter***.

Or. en

Ændringsforslag 896
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) litra a) og b) finder ikke anvendelse, når mindre konstruktionsforbedringer eller korrektioner af rumfartøjet ikke ændrer ydeevnen. Ikke desto mindre underretter EU-rumoperatører den nationale

kompetente myndighed om ændringerne. Denne nationale kompetente myndighed vurderer i overensstemmelse med kravene i denne forordning, om der er behov for fornyet godkendelse.

Or. en

Ændringsforslag 897
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) konstellationen forfølger et mål af almen interesse i overensstemmelse med stk. 0.

Or. fr

Ændringsforslag 898
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	bb) konstellationen forvaltes sammen med en offentlig enhed i overensstemmelse med stk. 0.

Or. fr

Ændringsforslag 899
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatøren sikrer, at de satellitter, der indgår i konstellationen, opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I til V, og erklærer, at betingelserne i første afsnit er opfyldt.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 900
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatøren sikrer, at de satellitter, der indgår i konstellationen, opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I til V, og erklærer, at betingelserne i første afsnit er opfyldt.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 901
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatøren sikrer, at de satellitter, der indgår i konstellationen, opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I til V, og erklærer, at betingelserne i første afsnit er opfyldt.	EU-rumoperatøren sikrer, at ***alle*** de satellitter, der indgår i konstellationen, opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I til V, og erklærer, at betingelserne i første afsnit er opfyldt.

Or. fr

Ændringsforslag 902
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
EU-rumoperatøren sikrer, at ***de*** satellitter***, der indgår i konstellationen,*** opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I til V***, og erklærer, at betingelserne i første afsnit er opfyldt***.	EU-rumoperatøren sikrer, at ***alle*** satellitter ***arbejder sammen om en fælles rummission, er omfattet af en foruddefineret plan for indsættelse i kredsløb og*** opfylder kravene i afsnit IV, kapitel I til V.

Or. en

Ændringsforslag 903
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis den kompetente myndigheds vurdering af en enkelt satellit, der skal opsendes under den pågældende rummission, efter modtagelsen af en ansøgning i overensstemmelse med stk. 1, første afsnit, viser, at kravene i afsnit IV, kapitel I-V, er opfyldt, udsteder den kompetente myndighed en tilladelse for hele satellitkonstellationen ("fælles tilladelse").	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 904
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis den kompetente myndigheds vurdering ***af en enkelt satellit, der skal opsendes under den pågældende rummission,*** efter modtagelsen af en ansøgning i overensstemmelse med stk. 1, første afsnit, viser, at kravene i afsnit IV, kapitel I-V, er opfyldt, udsteder den ***kompetente myndighed*** en tilladelse for hele satellitkonstellationen ("fælles ***tilladelse***").	2. Hvis den kompetente myndigheds vurdering efter modtagelsen af en ansøgning i overensstemmelse med stk. 1, første afsnit, viser, at kravene i afsnit IV, kapitel I-V, er opfyldt, udsteder den en tilladelse for hele satellitkonstellationen ("***den*** fælles ***EUSA-tilladelse***").

Or. en

Ændringsforslag 905
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. ***Hvis den*** kompetente ***myndigheds vurdering af*** en enkelt satellit, der skal opsendes under den ***pågældende*** rummission***, efter modtagelsen af en ansøgning i overensstemmelse med stk. 1, første afsnit, viser, at kravene*** i ***afsnit IV, kapitel I-V, er opfyldt***, udsteder den kompetente myndighed en tilladelse for hele satellitkonstellationen ***("fælles tilladelse")***.	2. ***Hvis en EU-rumoperatør har til hensigt at udføre en rummission, der indebærer opsendelse af en satellitkonstellation, vurderer de*** kompetente ***myndigheder og kvalificerede tekniske organer*** en enkelt satellit, der skal opsendes under den ***relevante*** rummission***.*** ***Når kriterierne*** i ***artikel 7 er opfyldt***, udsteder den kompetente myndighed en ***enkelt*** tilladelse for hele satellitkonstellationen ***i henhold til artikel 6 og artikel 7, stk. 6***.

Or. en

Ændringsforslag 906
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2 a (nyt)
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 2a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. EU-rumoperatører underretter den relevante kompetente myndighed om enhver ændring i en satellits parametre, der kan påvirke dens overholdelse af afsnit IV, samt inden opsendelse af en ny generation af satellitter. Når de kompetente myndigheder har modtaget en sådan meddelelse, tager de enhedsbevillingen op til fornyet overvejelse og bekræfter gyldigheden af enhedsbevillingen, hvis de finder det godtgjort, at kriterierne i artikel 7, stk. 2, stadig er opfyldt.

Or. en

Ændringsforslag 907
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. De kompetente myndigheder kan fra datoen for meddelelsen af den fælles tilladelse foretage stikprøvekontrol af enhver af de satellitter i konstellationen, der ikke har været genstand for den forudgående kontrol, som den fælles tilladelse er baseret på.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 908

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 3
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. De kompetente myndigheder kan fra datoen for meddelelsen af den fælles tilladelse foretage stikprøvekontrol af enhver af de satellitter i konstellationen, der ikke har været genstand for den forudgående kontrol, som den fælles tilladelse er baseret på.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 909
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. De kompetente myndigheder kan fra datoen for meddelelsen af den fælles tilladelse foretage stikprøvekontrol af enhver af de satellitter i konstellationen***, der ikke har været genstand for den forudgående kontrol, som den fælles tilladelse er baseret på***.	3. De kompetente myndigheder kan fra datoen for meddelelsen af den fælles tilladelse foretage stikprøvekontrol af enhver af de satellitter i konstellationen.

Or. en

Ændringsforslag 910
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Den kompetente myndighed inddrager den fælles tilladelse, når resultaterne af stikprøvekontrollerne fastslår, at satellitten ikke opfylder tilladelseskravene.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 911
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 4
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Den kompetente myndighed inddrager den fælles tilladelse, når resultaterne af stikprøvekontrollerne fastslår, at satellitten ikke opfylder tilladelseskravene.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 912
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Den kompetente myndighed inddrager den fælles tilladelse, når resultaterne af stikprøvekontrollerne fastslår, at satellitten ikke opfylder tilladelseskravene.	4. Den kompetente myndighed inddrager den fælles tilladelse, når resultaterne af stikprøvekontrollerne fastslår, at satellitten ikke opfylder tilladelseskravene***, og pålægger en sanktion***.

Or. en

Ændringsforslag 913
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Den kompetente myndighed inddrager den fælles tilladelse, når resultaterne af stikprøvekontrollerne fastslår, at satellitten ikke opfylder tilladelseskravene.	4. Den kompetente myndighed inddrager den fælles tilladelse, når resultaterne af stikprøvekontrollerne fastslår, at satellitten ikke opfylder tilladelseskravene***, og pålægger en sanktion***.

Or. en

Ændringsforslag 914
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis de stikprøvekontroller, der er omhandlet i stk. 3, afdækker forhold, der er i strid med den erklæring, der er omhandlet i stk. 1, andet afsnit, uden dog at udgøre manglende overholdelse, og den kompetente myndighed efter en vurdering, hvor der tages hensyn til EU-rumoperatørens forklaringer, ikke finder nogen væsentlige risici for den pågældende rummission, kan den kompetente myndighed pålægge en sanktion.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 915
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis de stikprøvekontroller, der er omhandlet i stk. 3, afdækker forhold, der er i strid med den erklæring, der er omhandlet i stk. 1, andet afsnit, uden dog at udgøre manglende overholdelse, og den kompetente myndighed efter en vurdering, hvor der tages hensyn til EU-rumoperatørens forklaringer, ikke finder nogen væsentlige risici for den pågældende rummission, kan den kompetente myndighed pålægge en sanktion.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 916
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis de stikprøvekontroller, der er omhandlet i stk. 3, afdækker forhold, der er i strid med den erklæring, der er omhandlet i stk. 1, andet afsnit, uden dog at udgøre manglende overholdelse, og den kompetente myndighed efter en vurdering, hvor der tages hensyn til EU-rumoperatørens forklaringer, ikke finder nogen væsentlige risici for den pågældende rummission, kan den kompetente myndighed pålægge en sanktion.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 917
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis de stikprøvekontroller, der er omhandlet i stk. 3, afdækker forhold, der er i strid med den erklæring, der er omhandlet i stk. 1, andet afsnit, uden dog at udgøre manglende overholdelse, og den kompetente myndighed efter en vurdering, hvor der tages hensyn til EU-rumoperatørens forklaringer, ikke finder nogen væsentlige risici for den pågældende rummission, kan den kompetente myndighed pålægge en sanktion.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 918
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. De kompetente myndigheder tager tilladelser til opsendelse af satellitkonstellationer op til fornyet vurdering, når det første parti af den nye generation af satellitter opsendes.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 919

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6
Forslag til forordning
Artikel 9 – stk. 6

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
6. De kompetente myndigheder tager tilladelser til opsendelse af satellitkonstellationer op til fornyet vurdering, når det første parti af den nye generation af satellitter opsendes.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 920
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 10

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 10	***udgår***
Lysregimer	
1. Tilladelsesbetingelserne, jf. artikel 6, stk. 1, tilpasses for de EU-rumoperatører, der er omhandlet i stk. 2, 3 og 4, som fastsat i disse stykker.	
2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, eller som udfører forskningsrummissioner, skal opfylde kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, som fastsat i artikel 62.	
3. Enheder, der anvender forenklet risikostyring, skal for så vidt angår afsnit IV, kapitel II, kun overholde bestemmelserne i artikel 79, stk. 1, første afsnit, i forhold til kritiske aktiver og kritiske funktioner.	
4. Når rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller	

uddannelsesinstitutioner, udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering, fritages de for så vidt angår afsnit IV, kapitel III for den forpligtelse, der er omhandlet i artikel 96, stk. 2.

Or. fr

Ændringsforslag 921
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 10 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Lysregimer	***Lempelige ordninger for sikkerhed og miljømæssig bæredygtighed***

Or. en

Ændringsforslag 922
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Lysregimer	***Lempelig ordning***

Or. en

Ændringsforslag 923
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Tilladelsesbetingelserne, jf. artikel 6, stk. 1, tilpasses for de*** EU-rumoperatører, der er ***omhandlet i stk. 2, 3 og 4, som fastsat i disse stykker***.	1. ***Medlemsstaterne kan i samarbejde med Kommissionen indføre forenklede godkendelsesprocesser for*** EU-rumoperatører, der er ***små og mellemstore virksomheder, midcapvirksomheder, forsknings- eller uddannelsesinstitutioner og rumoperatører, der udfører kredsløbsdemonstration og -validering eller rummissioner til operationer og tjenester i rummet***.

Or. en

Ændringsforslag 924
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Tilladelsesbetingelserne, jf. artikel 6, stk. 1, tilpasses for de EU-rumoperatører, der er omhandlet i stk. 2***,*** 3 ***og 4***, som fastsat i disse stykker.	1. Tilladelsesbetingelserne, jf. artikel 6, stk. 1, tilpasses for ***at skabe lempelige ordninger for*** de EU-rumoperatører, der er omhandlet i stk. 2 ***og*** 3, som fastsat i disse stykker.

Or. en

Ændringsforslag 925
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Tilladelsesbetingelserne, jf. artikel 6, stk. 1, tilpasses for de EU-rumoperatører, der er omhandlet i stk. 2***, 3 og 4, som fastsat i disse stykker***.	1. Tilladelsesbetingelserne, jf. artikel 6, stk. 1, tilpasses for de EU-rumoperatører, der er omhandlet i ***denne artikels*** stk. 2.

Or. en

Ændringsforslag 926
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Tomáš Kubín

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1 a (nyt)
Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Medlemsstaterne kan indføre forenklede godkendelsesprocesser for EU-rumoperatører, der er små og mellemstore virksomheder, små midcapvirksomheder, forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, rumoperatører, der udfører kredsløbsdemonstration og -validering eller rummissioner til operationer og tjenester i rummet.

Or. en

Ændringsforslag 927
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, eller som er små og mellemstore virksomheder eller midcapvirksomheder, der udfører rummissioner, støttes af Kommissionen med henblik på en vellykket gennemførelse af de forpligtelser, der pålægges ved denne forordning.

Or. en

Ændringsforslag 928
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 1 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1b. Kommissionen tillægges beføjelser til at vedtage en gennemførelsesretsakt i overensstemmelse med artikel 114, stk. 2, og udvikler en metode til fastlæggelse af risikoprofilen og specifikke kategorier af rumaktiviteter og potentielle tilpasninger, der skal foretages på betingelserne for tilladelser til støtte for rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, eller som er små og mellemstore virksomheder eller midcapvirksomheder, der udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering eller operationer og tjenester i rumme.

Or. en

Ændringsforslag 929
Angelika Winzig

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, eller som udfører forskningsrummissioner, skal opfylde kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, som fastsat i artikel 62.	2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, eller som udfører forskningsrummissioner, skal opfylde kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, som fastsat i artikel 62***, hvis disse rumaktiviteter udgør en lav samlet risiko for rumsikkerhed, bæredygtighed og kredsløbsmiljøet på grund af lav missionskompleksitet, lille satellitstørrelse***

og kort kredsløbslevetid.

Or. en

Begrundelse

Den lempelige ordning bør ikke udelukkende baseres på typen af operatør, men også på aktivitetens risikoprofil. Indførelse af uforholdsmæssige krav til sådanne aktiviteter ville risikere at kvæle bottom-up-innovation, hvorfor der er behov for en mere risikobaseret tilgang.

Ændringsforslag 930
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2
Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, ***eller*** som udfører forskningsrummissioner, skal opfylde kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, som fastsat i artikel 62.	2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, ***og*** som udfører forskningsrummissioner***, eller private enheder, der udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering***, skal opfylde kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, som fastsat i artikel 62.

Or. en

Ændringsforslag 931
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner***, eller som udfører forskningsrummissioner***, skal opfylde kravene i afsnit IV, kapitel I,	2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, skal***, når de udfører en forsknings- eller uddannelsesmission i rummet,*** opfylde

afdeling 2, som fastsat i artikel 62.	kravene i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2, som fastsat i artikel 62.

Or. en

Ændringsforslag 932
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, ***eller*** som udfører forskningsrummissioner, skal opfylde kravene ***i afsnit IV, kapitel I, afdeling 2,*** som fastsat i artikel 62.	2. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, ***og*** som udfører forskningsrummissioner, skal opfylde kravene ***sikkerhedskravene*** som fastsat i artikel 62.

Or. en

Ændringsforslag 933
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Rumoperatører, der er forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, kan anvende den forenklede risikostyring. De kompetente myndigheder forelægger agenturet listen over enheder, der anvender forenklet risikostyring.

Or. en

Begrundelse

Fra artikel 5, stk. 28, og artikel 79, stk. 2.

Ændringsforslag 934

Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Den kompetente myndighed eller agenturet vurderer og godkender, hvis det er relevant, anvendelsen af en lempelig ordning.

Or. en

Ændringsforslag 935
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2b. Kommissionen udvikler ved hjælp af gennemførelsesretsakter en passende metode til at afgøre, om en lempelig ordning finder anvendelse på rumoperatører, efter undersøgelsesproceduren i artikel 114, stk. 2, samtidig med at der sikres passende høring af relevante interessenter, og tager hensyn til eksisterende internationale retningslinjer, bedste praksis og standarder.

Or. en

Ændringsforslag 936
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 2 c (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2c. Agenturet fører et offentligt

	tilgængeligt register over alle rumoperatører, der opfylder betingelserne for en lempelig ordning i henhold til denne forordning.

Or. en

Ændringsforslag 937
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Enheder, der anvender forenklet risikostyring, skal for så vidt angår afsnit IV, kapitel II, kun overholde bestemmelserne i artikel 79, stk. 1, første afsnit, i forhold til kritiske aktiver og kritiske funktioner.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 938
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Enheder, der anvender forenklet risikostyring, skal for så vidt angår afsnit IV, kapitel II, kun overholde bestemmelserne i artikel 79, stk. 1, første afsnit, i forhold til kritiske aktiver og kritiske funktioner.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 939
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Enheder, der anvender forenklet risikostyring, skal for så vidt angår afsnit IV, kapitel II, kun overholde bestemmelserne i artikel 79, stk. 1, første afsnit, i forhold til kritiske aktiver og kritiske funktioner.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 940
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Enheder, der anvender forenklet risikostyring, skal ***for så vidt angår afsnit IV, kapitel II,*** kun ***overholde bestemmelserne i artikel 79, stk. 1, første afsnit,*** i ***forhold til*** kritiske aktiver og kritiske funktioner.	3. Enheder, der anvender forenklet risikostyring, skal kun ***anvende foranstaltningerne i bilag VII, punkt 9,*** i ***forbindelse med*** kritiske aktiver og kritiske funktioner***, der er nødvendige for at imødegå risiciene ved:*** ***a) tab af kontrol over aktiver med fremdrift*** ***b) tab af kontrol over aktiver med indblandingskapacitet, der kan have en negativ indvirkning på sikkerheden i forbindelse med andre rumoperationer***.

Or. en

Begrundelse

Fra artikel 79, stk. 1.

Ændringsforslag 941

Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Når rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering, fritages de for så vidt angår afsnit IV, kapitel III for den forpligtelse, der er omhandlet i artikel 96, stk. 2.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 942
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Når rumoperatører, der er små virksomheder ***eller*** forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration ***og -validering***, fritages de ***for så vidt angår*** afsnit IV, kapitel III ***for den forpligtelse, der er omhandlet*** i artikel 96, stk. 2.	4. Når rumoperatører, der er små ***og mellemstore*** virksomheder***, midcapvirksomheder,*** forsknings- eller uddannelsesinstitutioner ***og rumoperatører***, udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration ***eller operationer og tjenester i rummet***, fritages de ***midlertidigt fra kravene i*** afsnit IV, kapitel III***,*** i ***overensstemmelse med*** artikel 96, stk. 2.

Or. en

Ændringsforslag 943
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Tomáš Kubín

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4
Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Når rumoperatører, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering, ***fritages de for så vidt angår*** afsnit IV, kapitel III ***for den forpligtelse***, ***der er omhandlet*** i artikel 96***, stk. 2***.	4. Når rumoperatører, der er små ***midcapvirksomheder, små og mellemstore*** virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner, ***der*** udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering ***eller operationer og tjenester i rummet, fritages de fra kravene i*** afsnit IV, kapitel III, i ***overensstemmelse med*** artikel 96.

Or. en

Ændringsforslag 944
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Når rumoperatører***, der er små virksomheder eller forsknings- eller uddannelsesinstitutioner,*** udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering, fritages de ***for så vidt angår afsnit IV, kapitel III*** for ***den forpligtelse***, der er omhandlet i artikel 96, stk. 2.	4. Når rumoperatører udfører rummissioner til kredsløbsdemonstration og -validering, fritages de for ***forpligtelsen til at beregne miljøaftrykket for de rumaktiviteter, de udfører***, der er omhandlet i artikel 96, stk. 2.

Or. en

Ændringsforslag 945
Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Der skal anvendes en forenklet og fremskyndet godkendelsesprocedure for suborbitale flyvninger, teknologidemonstrationsmissioner, kredsløbsdemonstration og -validering (IOD/IOV) og andre eksperimentelle aktiviteter. En sådan procedure skal omfatte forholdsmæssige krav vedrørende sikkerhedsvurderinger, miljøforpligtelser og dokumentation.

Or. en

Ændringsforslag 946
Sarah Knafo

Forslag til forordning
Artikel 10 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Små virksomheder og forsknings- eller uddannelsesinstitutioner er automatisk omfattet af den forenklede ordning, der er fastsat i denne artikel, uden yderligere formaliteter for støtteberettigelse.

Or. en

Ændringsforslag 947
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Overskrift II – kapitel II

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
II [...]	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Kapitel II (ækvivalent anerkendelse af nationale godkendelser) udgår, fordi det er fuldstændig erstattet af den fælles EUSA-godkendelse i henhold til den reviderede artikel 6. Der findes ikke længere et system med 27 nationale godkendelser, der kræver gensidig anerkendelse; én EU-godkendelse erstatter dem alle.

Ændringsforslag 948
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Når der udføres rumaktiviteter i relation til EU-ejede aktiver, giver Kommissionen tilladelse til den enhed, der er betroet udførelsen eller driften af den pågældende komponent i EU-programmet.	Når der udføres rumaktiviteter i relation til EU-ejede aktiver, giver Kommissionen tilladelse til den enhed, der ***alene*** er betroet udførelsen eller driften af den pågældende komponent i EU-programmet.

Or. en

Ændringsforslag 949
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Afhængigt af den specifikke forvaltning ***af komponenten*** i ***EU-programmet*** forelægger den ansøgende enhed alle tekniske detaljer og forklaringer, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I, II, III, IV og V, for agenturet og Kommissionen.	2. Afhængigt af den specifikke forvaltning i ***EU-indsatsen*** forelægger den ansøgende enhed alle tekniske detaljer og forklaringer, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I, II, III, IV og V, for agenturet og Kommissionen.

Or. en

Ændringsforslag 950

Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Afhængigt af den specifikke ***forvaltning af komponenten*** i EU-programmet forelægger den ansøgende enhed alle tekniske detaljer og forklaringer, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I, II, III, IV og V, for agenturet og Kommissionen.	2. Afhængigt af den specifikke ***komponent*** i EU-programmet forelægger den ansøgende enhed alle tekniske detaljer og forklaringer, der påviser overensstemmelse med kravene i afsnit IV, kapitel I, II, III, IV og V, for agenturet og Kommissionen.

Or. en

Ændringsforslag 951
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***30*** arbejdsdage efter modtagelsen af enhedens ansøgning om tilladelse vurderer agenturet, om ansøgningen er fuldstændig.	Senest ***20*** arbejdsdage efter modtagelsen af enhedens ansøgning om tilladelse vurderer agenturet, om ansøgningen er fuldstændig.

Or. en

Ændringsforslag 952
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 3 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en ansøgning om tilladelse ikke er fuldstændig, eller hvis der er behov for yderligere præcisering, fastsætter agenturet en frist, inden for hvilken den ansøgende enhed skal fremlægge de nødvendige supplerende oplysninger ***eller give den ønskede præcisering***.	Hvis en ansøgning om tilladelse ikke er fuldstændig, eller hvis der er behov for yderligere præcisering, fastsætter agenturet en frist, inden for hvilken den ansøgende enhed skal fremlægge de nødvendige supplerende oplysninger.

Or. en

Ændringsforslag 953
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en ansøgning om tilladelse ikke er fuldstændig, eller hvis der er behov for yderligere præcisering, fastsætter agenturet en frist, inden for hvilken den ansøgende enhed skal fremlægge de nødvendige supplerende oplysninger ***eller give den ønskede præcisering***.	Hvis en ansøgning om tilladelse ikke er fuldstændig, eller hvis der er behov for yderligere præcisering, fastsætter agenturet en ***rimelig*** frist, inden for hvilken den ansøgende enhed skal fremlægge de nødvendige supplerende oplysninger.

Or. en

Ændringsforslag 954
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 11 – stk. 3 – afsnit 3 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Der er ikke behov for en tilladelse fra den medlemsstat, i hvilken ansøgeren befinder sig.

Or. en

Ændringsforslag 955
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest seks måneder fra datoen for den meddelelse, der er omhandlet i artikel 11, stk. 3, tredje afsnit, behandler agenturet i henhold til artikel 43, stk. 1, litra a), ansøgningen om tilladelse ved at vurdere, om ansøgeren:	Senest seks måneder fra datoen for den meddelelse, der er omhandlet i artikel 11, stk. 3, tredje afsnit, behandler agenturet i henhold til artikel 43, stk. 1, litra a), ansøgningen om tilladelse ved at vurdere, om ansøgeren ***sikrer overholdelse af kravene i denne forordning***.

Or. en

Ændringsforslag 956
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***seks*** måneder fra datoen for den meddelelse, der er omhandlet i artikel 11, stk. 3, tredje afsnit, behandler agenturet i henhold til artikel 43, stk. 1, litra a), ansøgningen om tilladelse ved at vurdere, om ansøgeren***:***	Senest ***tre*** måneder fra datoen for den meddelelse, der er omhandlet i artikel 11, stk. 3, tredje afsnit, behandler agenturet i henhold til artikel 43, stk. 1, litra a), ansøgningen om tilladelse ved at vurdere, om ansøgeren ***sikrer overholdelse af kravene i denne forordning.***

Or. en

Ændringsforslag 957
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) besidder al den nødvendige pålidelighed, kapacitet og ekspertise til at udføre rumaktiviteter	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 958
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) besidder al den nødvendige pålidelighed, kapacitet og ekspertise til at udføre rumaktiviteter	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 959
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) sikrer overholdelse af kravene i	***udgår***

denne forordning og, alt efter hvad der er relevant, af eventuelle specifikke krav, der er nødvendige for gennemførelsen af rummissionen inden for rammerne af det rumprogram, der er omhandlet i forordning (EU) 2021/696 eller forordning (EU) 2023/588, for hvilket der er indgivet en ansøgning om tilladelse

Or. en

Ændringsforslag 960
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) sikrer overholdelse af kravene i denne forordning og, alt efter hvad der er relevant, af eventuelle specifikke krav, der er nødvendige for gennemførelsen af rummissionen inden for rammerne af det rumprogram, der er omhandlet i forordning (EU) 2021/696 eller forordning (EU) 2023/588, for hvilket der er indgivet en ansøgning om tilladelse	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 961
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) ikke udgør en trussel mod den offentlige orden, sikkerheden for personer	***udgår***

og ejendom eller folkesundheden i Unionen.

Or. en

Ændringsforslag 962
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra c
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) ikke udgør en trussel mod den offentlige orden, sikkerheden for personer og ejendom eller folkesundheden i Unionen.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 963
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) ikke udgør en trussel mod den offentlige orden, sikkerheden for personer og ejendom eller folkesundheden i Unionen.	c) ikke udgør en trussel mod den offentlige orden, sikkerheden for personer og ejendom eller folkesundheden i Unionen ***og dens strategiske interesser***.

Or. en

Ændringsforslag 964
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning

Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet træffer en fuldt begrundet afgørelse, hvori det foreslår Kommissionen at udstede eller give afslag på en tilladelse på grundlag af den tekniske vurdering ***af overholdelse***, ***der er foretaget i overensstemmelse med artikel 43, stk. 1, litra a)***.	Agenturet træffer en fuldt begrundet afgørelse, hvori det foreslår Kommissionen at udstede eller give afslag på en tilladelse på grundlag af den tekniske vurdering, ***og meddeler straks Kommissionen dette***.

Or. en

Ændringsforslag 965
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet træffer en fuldt begrundet afgørelse, hvori det foreslår Kommissionen at udstede eller give afslag på en tilladelse på grundlag af den tekniske vurdering ***af overholdelse***, der er foretaget i overensstemmelse med artikel 43, stk. 1, litra a).	Agenturet træffer en fuldt begrundet afgørelse, hvori det foreslår Kommissionen at udstede eller give afslag på en tilladelse på grundlag af den tekniske vurdering, der er foretaget i overensstemmelse med artikel 43, stk. 1, litra a).

Or. en

Ændringsforslag 966
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte, Ondřej Knotek, Jana Nagyová, Tomáš Kubín

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 3
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet meddeler straks Kommissionen sin afgørelse.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 967
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***30*** arbejdsdage efter modtagelsen af agenturets afgørelse, jf. stk. 1, andet afsnit, træffer Kommissionen afgørelse om at udstede eller give afslag på tilladelsen og meddeler straks dette til ansøgeren. Afgørelsen får virkning, når den meddeles ansøgeren.	Senest ***20*** arbejdsdage efter modtagelsen af agenturets afgørelse, jf. stk. 1, andet afsnit, træffer Kommissionen afgørelse om at udstede eller give afslag på tilladelsen og meddeler straks dette til ansøgeren. Afgørelsen får virkning, når den meddeles ansøgeren. ***Kommissionen underretter straks agenturet og registrerer operatøren i EU-registret over rumobjekter.***

Or. en

Ændringsforslag 968
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 2 – afsnit 2
Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Kommissionen udsteder kun en tilladelse, hvis ansøgeren opfylder kravene i stk. 1, første afsnit.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 969
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Kommissionen udsteder kun en tilladelse, hvis ansøgeren opfylder kravene i stk. 1, første afsnit.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 970
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Agenturet registrerer uden ophold de EU-rumoperatører, der er godkendt i henhold til dette kapitel, i EU-registret over rumobjekter.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 971
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Agenturet registrerer uden ophold de EU-rumoperatører, der er godkendt i henhold til dette kapitel, i EU-registret over	3. Agenturet registrerer uden ophold de ***rumaktiviteter, der udføres af*** EU-rumoperatører, der er godkendt i henhold

rumobjekter.	til dette kapitel, i EU-registret over rumobjekter.

Or. en

Ændringsforslag 972
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Agenturet registrerer ***uden ophold*** de EU-rumoperatører, der er godkendt i henhold til dette kapitel, i EU-registret over rumobjekter.	3. Agenturet registrerer ***straks*** de EU-rumoperatører, der er godkendt i henhold til dette kapitel, i EU-registret over rumobjekter.

Or. en

Ændringsforslag 973
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Agenturet foreslår Kommissionen at suspendere eller inddrage tilladelsen, alt efter hvad der er relevant, hvis en EU-rumoperatør af EU-ejede aktiver***:***	2. Agenturet foreslår Kommissionen at suspendere eller inddrage tilladelsen, alt efter hvad der er relevant, hvis en EU-rumoperatør af EU-ejede aktiver ***ikke længere opfylder de betingelser, hvorpå tilladelsen blev udstedt, og ikke har truffet de afhjælpende foranstaltninger, som Kommissionen har anmodet om.***

Or. en

Ændringsforslag 974

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – indledning
Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Agenturet foreslår Kommissionen at suspendere eller inddrage tilladelsen, alt efter hvad der er relevant, hvis en EU-rumoperatør af EU-ejede aktiver*:*	2. Agenturet foreslår Kommissionen at suspendere eller inddrage tilladelsen, alt efter hvad der er relevant, hvis en EU-rumoperatør af EU-ejede aktiver ***ikke længere opfylder de betingelser, hvorpå tilladelsen blev udstedt, og ikke har truffet de afhjælpende foranstaltninger, som Kommissionen har anmodet om.***

Or. en

Ændringsforslag 975
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) har opnået tilladelsen ved brug af urigtige erklæringer eller på anden ulovlig vis	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 976
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) har opnået tilladelsen ved brug af urigtige erklæringer eller på anden ulovlig vis	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 977
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) ikke længere opfylder de betingelser, hvorpå tilladelsen blev udstedt, og ikke har truffet de afhjælpende foranstaltninger, som Kommissionen har anmodet om.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 978
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – litra b
Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) ikke længere opfylder de betingelser, hvorpå tilladelsen blev udstedt, og ikke har truffet de afhjælpende foranstaltninger, som Kommissionen har anmodet om.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 979
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest ***to måneder*** efter modtagelsen af agenturets forslag, jf. stk. 2, første afsnit, træffer Kommissionen afgørelse om den foreslåede suspendering eller inddragelse.	Senest ***30 arbejdsdage*** efter modtagelsen af agenturets forslag, jf. stk. 2, første afsnit, træffer Kommissionen afgørelse om den foreslåede suspendering eller inddragelse.

Or. en

Ændringsforslag 980
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 14 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Levering af ***rumbaserede*** data og rumtjenester ***af tredjelandsrumoperatører og internationale organisationer***	Levering af ***rumbaserede*** data og rumtjenester ***på det indre marked***

Or. en

Begrundelse

Afspejler princippet om ensartet anvendelse på alle operatører, der leverer tjenester i Unionen, uanset oprindelse.

Ændringsforslag 981
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

Levering af rumbaserede data og rumtjenester af tredjelandsrumoperatører og internationale organisationer	*(Vedrører ikke den danske tekst)*

Or. en

Ændringsforslag 982
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. -1 (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	-1. Hvis rumoperatører bringer rumbaserede data eller rumtjenester i omsætning på det indre marked, registreres de relevante rumaktiviteter i EU-registret over rumobjekter og skal være forsynet med det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25.

Or. en

Ændringsforslag 983
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. -1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	-1a. Primære udbydere af rumbaserede data leverer kun rumbaserede data i Unionen, hvis sådanne data er genereret af rumaktiviteter, der er registreret i EU-registret over rumobjekter, og bærer e-certifikatet.

Or. en

Ændringsforslag 984
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Tredjelandsrumoperatører, der er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter og er i besiddelse af*** det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25***, stk. 1, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver og aktiver***, der er omhandlet i artikel ***5, første afsnit, nr. 21)***.	1. ***Hvis rumoperatører bringer rumbaserede data eller rumtjenester i omsætning på Unionens indre marked, registreres de relevante rumaktiviteter i EU-registret over rumobjekter og skal være forsynet med*** det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25***. Dette krav gælder, uanset om rumoperatøren er etableret i Unionen eller i et tredjeland.*** ***Primære udbydere af rumbaserede data leverer kun rumbaserede data i Unionen, hvis sådanne data er genereret af rumaktiviteter, der er registreret i EU-registret over rumobjekter og er forsynet med det e-certifikat***, der er omhandlet i artikel ***25***.

Or. en

Begrundelse

Erstatning af Kommissionens fragmenterede tilgang – særskilte ordninger for tredjelandsoperatører – med et fælles, gennemsigtigt krav for alle operatører, der bringer tjenester i omsætning på EU-markedet, om registrering i EU-registret over rumobjekter. Lige regler for alle: EU-operatører har en EUSA-godkendelse, mens ikke-EU-operatører skal registreres i EU-registret over rumobjekter.

Ændringsforslag 985
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

1. ***Tredjelandsrumoperatører, der*** er registreret i overensstemmelse med artikel 17 ***i EU-registret over rumobjekter og er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver og aktiver, der er omhandlet i artikel 5, første afsnit, nr. 21)***.	1. ***En tredjelandsrumoperatør må kun levere en rumtjeneste til EU-rumoperatører, hvis de rumaktiviteter, som operatøren har til hensigt at udføre til denne tjeneste,*** er registreret ***i EU-registret over rumobjekter*** i overensstemmelse med artikel 17.

Or. en

Ændringsforslag 986
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1
Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Tredjelandsrumoperatører, der er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter ***og er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1***, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver og ***aktiver, der er omhandlet i artikel 5, første afsnit, nr. 21)***.	1. Tredjelandsrumoperatører, der er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver og ***til statslige og ikkestatslige rumaktiver***.

Or. en

Ændringsforslag 987
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Tredjelandsrumoperatører, ***der*** er registreret i overensstemmelse med artikel	1. Tredjelandsrumoperatører ***skal have tilladelse til at levere rumtjenester til***

17 i EU-registret over rumobjekter ***og*** er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1***, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver og aktiver, der er omhandlet i artikel 5, første afsnit, nr. 21)***.	***EU-rumoperatører**, **forudsat at følgende betingelser er opfyldt:***
	a) de er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter***, og***
	b) de er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 988
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Tredjelandsrumoperatører, der er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter og er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver ***og aktiver, der er omhandlet i artikel 5, første afsnit, nr. 21)***.	1. Tredjelandsrumoperatører***, der udfører rumaktiviteter***, der er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter og er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1, skal have tilladelse til at levere rumtjenester til EU-rumoperatører samt til EU-ejede aktiver og ***til statslige eller ikkestatslige rumaktiver***.

Or. en

Ændringsforslag 989
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. En rumoperatør fra et tredjeland

må kun levere en rumtjeneste i Unionen, hvis de rumaktiviteter, der er nødvendige for denne tjeneste, er registreret i EU-registret over rumobjekter i overensstemmelse med artikel 17 og er forsynet med det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25.

Or. en

Begrundelse

Eksplicit markedsadgangsregel for tredjelandsoperatører: ingen rumtjeneste i Unionen uden registrering i EU-registret over rumobjekter og et e-certifikat.

Ændringsforslag 990
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører, jf. artikel 61, 75, 75a og 95-101.

Or. en

Ændringsforslag 991
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 1 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1b. Tredjelandsudbydere af kollisionsforebyggende rumtjenester er underlagt de krav, der gælder for EU-udbydere af kollisionsforebyggende rumtjenester, jf. artikel 102 og 103.

Or. en

Ændringsforslag 992
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
For at internationale organisationer i medfør af deres traktater kan levere rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen, alt efter hvad der er relevant, skal de aftaler, der er omhandlet i henholdsvis artikel 107 og 108, være indgået.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttes til artikel 20a (ny).

Ændringsforslag 993
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
For at internationale organisationer i medfør af deres traktater kan levere rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen, alt efter hvad der er relevant, skal de aftaler, der er omhandlet i henholdsvis artikel 107 og 108, være indgået.	For at internationale organisationer i medfør af deres traktater kan levere rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen, alt efter hvad der er relevant, skal de aftaler, der er omhandlet i henholdsvis artikel 107 og 108, være indgået. ***Rumaktiviteter, der udøves af internationale organisationer, der leverer rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen, jf. første afsnit, registreres i EU-registret over rumobjekter og skal være***

	forsynet med det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 994
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
For at internationale organisationer i medfør af deres traktater kan levere rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen, ***alt efter hvad der er relevant, skal de aftaler***, der er omhandlet i ***henholdsvis*** artikel 107 ***og 108, være*** indgået.	Internationale organisationer ***har*** i medfør af deres traktater ***lov til at*** levere rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen, ***så længe:***
	a) den aftale, der er omhandlet i artikel 107, er indgået
	b) de er registreret i overensstemmelse med artikel 17 i EU-registret over rumobjekter, og
	c) de er i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 995
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Internationale organisationer, der leverer rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen i henhold til første afsnit, skal være registreret i EU-registret over rumobjekter og være i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25,	***udgår***

stk. 1.

Or. en

Begrundelse

Flyttes til artikel 20a (ny).

Ændringsforslag 996
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Internationale organisationer, der leverer rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen i henhold til første afsnit, skal være registreret i EU-registret over rumobjekter og være i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 997
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Internationale organisationer, der leverer rumbaserede data eller rumtjenester i Unionen i henhold til første afsnit, skal være registreret i EU-registret over rumobjekter og være i besiddelse af det e-certifikat, der er omhandlet i artikel 25, stk. 1.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 998
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 3
Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Stk. 2 finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i henhold til artikel 8, stk. 1, litra b).	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 999
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Stk. 2 finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i henhold til artikel 8, stk. 1, litra b).	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Undtagelsen for internationale organisationer, der kun udfører tekniske vurderingsaktiviteter, er ikke længere nødvendig: Under den reviderede struktur er ESA's rolle som kvalificeret teknisk organ reguleret af artikel 8 og aftalen i henhold til artikel 108 og ikke af artikel 14.

Ændringsforslag 1000
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Stk. 2 finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i henhold til artikel 8, stk. 1, litra b).	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttes til artikel 20a (ny).

Ændringsforslag 1001
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Stk. 2 finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i henhold til artikel 8, stk. 1, litra ***b)***.	3. Stk. 2 finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i henhold til artikel 8, stk. 1, litra ***c)***.

Or. en

Ændringsforslag 1002
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 14 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Stk. ***2*** finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i	3. Stk. ***5*** finder ikke anvendelse, hvis en international organisation udelukkende udfører tekniske vurderingsaktiviteter i

henhold til artikel 8, stk. 1, litra b).

henhold til artikel 8, stk. 1, litra b).

Or. en

Ændringsforslag 1003
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 15

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 15	***udgår***
Regler for rumoperatører fra tredjelande	
1.	
Tredjelandsoperatører af rumfartøjer er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel 62, 66, 67, 69-73, 75-92 og 96-100.	
Desuden skal tredjelandsoperatører af rumfartøjer:	
a) abonnere på en offentlig eller kommerciel udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester	
b) sikre, at den i litra a) omhandlede udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester har de tekniske midler til at vurdere kollisionsforebyggelse og opfylder kravene i punkt 1 i bilag IV	
c) i ansøgningen om registrering i EU-registret over rumobjekter meddele agenturet navn og kontaktoplysninger på den i litra a) omhandlede udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester.	
Agenturet tilføjer de oplysninger, der er omhandlet i litra c), i den EU-kontaktlistedatabase, der er omhandlet i artikel 67, stk. 1.	
2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører, jf. artikel 61,	

75-92 og 96-100.

3. Tredjelandsudbydere af operationer og tjenester i rummet er underlagt de krav, der gælder for EU-udbydere af operationer og tjenester i rummet, jf. artikel 101.

4. Tredjelandsudbydere af kollisionsforebyggende rumtjenester er underlagt de krav, der gælder for EU-udbydere af kollisionsforebyggende rumtjenester, jf. artikel 102 og 103.

Or. en

Ændringsforslag 1004
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 15 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Regler for rumoperatører fra ***tredjelande***	Regler for rumoperatører fra ***et tredjeland***

Or. en

Ændringsforslag 1005
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1
Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tredjelandsoperatører af rumfartøjer er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel 62, 66, 67, 69-73***,*** ***75-92*** og 96-100.	Tredjelandsoperatører af rumfartøjer***, der tilbyder rumtjenester eller rumbaserede data til EU-markedet, skal enten:***
	a) være underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel 62,

63, 66, 67, 69-73 og 96-100***, eller***

b) dokumentere i en ansøgning til agenturet i overensstemmelse med artikel 17, at de eksisterende processer, som operatøren har indført, opfylder kravene til sikkerhed, modstandsdygtighed og bæredygtighed i denne forordning.

Or. en

Ændringsforslag 1006
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tredjelandsoperatører af rumfartøjer er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel 62, 66, 67, 69-73***,*** ***75-92*** og 96-100.	***Aktiviteterne hos*** tredjelandsoperatører af rumfartøjer er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel 62, ***63,*** 66, 67, 69-73 og 96-100***, når de leveres som rumtjenester og rumbaserede data i Unionen***.

Or. en

Ændringsforslag 1007
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tredjelandsoperatører af rumfartøjer er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel 62, 66, 67, 69-73, ***75-92*** og 96-100.	***Rumaktiviteter, der udføres af*** tredjelandsoperatører af rumfartøjer***,*** er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer, jf. artikel ***7a,*** 62***, 63***, 66, 67, 69-73, ***75*** og 96-100.

Or. en

Ændringsforslag 1008
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Tredjelandsoperatører ***af rumfartøjer*** er underlagt de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer***, jf. artikel 62, 66, 67, 69-73, 75-92 og 96-100***.	Tredjelandsoperatører***, der ønsker at operere på Unionens område,*** er underlagt ***alle*** de krav, der gælder for operatører af EU-rumfartøjer.

Or. fr

Ændringsforslag 1009
András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 – litra a
Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) abonnere på en offentlig eller kommerciel udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester	a) ***udvikle interne kollisionsforebyggende systemer, der opfylder kravene i bilag IV, eller*** abonnere på en offentlig eller kommerciel udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester***, der er certificeret af agenturet***

Or. en

Ændringsforslag 1010
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning

Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) abonnere på en offentlig eller kommerciel udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester	a) abonnere på en offentlig eller kommerciel udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester ***for at sikre effektive kollisionsforebyggende mekanismer***

Or. en

Ændringsforslag 1011
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) abonnere på ***en offentlig eller kommerciel*** udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester	a) ***skal*** abonnere på ***Unionens*** udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester

Or. fr

Ændringsforslag 1012
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) i ansøgningen om registrering i EU-registret over rumobjekter meddele agenturet navn ***og kontaktoplysninger*** på den i litra a) omhandlede udbyder af kollisionsforebyggende ***rumtjenester***.	c) i ansøgningen om registrering ***af deres rumaktiviteter*** i EU-registret over rumobjekter meddele agenturet ***navnet*** på den i litra a) omhandlede udbyder af kollisionsforebyggende ***tjenester og oplysninger om de tekniske midler***.

Or. en

Ændringsforslag 1013
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) i ansøgningen om registrering i EU-registret over rumobjekter meddele agenturet navn og kontaktoplysninger på den i litra a) omhandlede udbyder af kollisionsforebyggende rumtjenester.	*(Vedrører ikke den danske tekst)*

Or. en

Ændringsforslag 1014
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Agenturet tilføjer de oplysninger, der er omhandlet i litra c), i den EU-kontaktlistedatabase, der er omhandlet i artikel 67, stk. 1.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 1015
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-	2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-

opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører***, jf. artikel 61, 75-92 og 96-100***.	opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører.

Or. fr

Ændringsforslag 1016
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører, jf. artikel 61, ***75-92*** og 96-100.	2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører, jf. artikel 61, ***75*** og 96-100.

Or. en

Ændringsforslag 1017
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Opsendelsesoperatører ***og opsendelsesstedsoperatører*** i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for ***EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører***, jf. artikel 61***,*** ***75-92*** og 96-100.	2. Opsendelsesoperatører i tredjelande er ***for hver type løfteraket og ikke per opsendelse*** underlagt de krav, der gælder for ***EU-opsendelsestjenester***, jf. artikel 61 og 96-100.

Or. en

Ændringsforslag 1018

András Gyürk, Julie Rechagneux, Mélanie Disdier, Jorge Martín Frías, András László, Aleksandar Nikolic, Pascale Piera, Barbara Bonte

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 2
Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører, jf. artikel 61***,*** ***75-92*** og 96-100.	2. Opsendelsesoperatører og opsendelsesstedsoperatører i tredjelande er underlagt de krav, der gælder for EU-opsendelsesoperatører og EU-opsendelsesstedsoperatører, jf. artikel 61 og 96-100.

Or. en

Ændringsforslag 1019
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Tredjelandsudbydere af operationer og tjenester i rummet er underlagt de krav, der gælder for EU-udbydere af operationer og tjenester i rummet***, jf. artikel 101***.	3. Tredjelandsudbydere af operationer og tjenester i rummet er underlagt de krav, der gælder for EU-udbydere af operationer og tjenester i rummet.

Or. fr

Ændringsforslag 1020
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	4a. Tredjelandsrumoperatører, der er

	etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har vedtaget en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, anses for at opfylde kravene i denne artikel, når de er i besiddelse af en national tilladelse til de rumaktiviteter, de tilbyder som rumtjenester eller anvender til at levere rumbaserede data i Unionen.

Or. en

Ændringsforslag 1021
Marina Mesure

Forslag til forordning
Artikel 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 16	***udgår***
Regler for rumoperatører fra tredjelande med tilsvarende jurisdiktioner	
Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde kravene i artikel 15.	

Or. fr

Ændringsforslag 1022
Sergey Lagodinsky

Forslag til forordning
Artikel 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 16	***udgår***
Regler for rumoperatører fra tredjelande med tilsvarende jurisdiktioner	

Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde kravene i artikel 15.

Or. en

Ændringsforslag 1023
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 16

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 16	***udgår***
Regler for rumoperatører fra tredjelande med tilsvarende jurisdiktioner	
Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde kravene i artikel 15.	

Or. en

Ændringsforslag 1024
Christophe Grudler, Morten Løkkegaard, Anna Stürgkh, Martin Hojsík, Sigrid Friis

Forslag til forordning
Artikel 16 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde	***udgår***

kravene i artikel 15.

Or. en

Begrundelse

Formodningen om overholdelse for operatører fra lande, hvor der er truffet ækvivalensafgørelser, udgår i overensstemmelse med fjernelsen af mekanismen for ækvivalensafgørelser i artikel 105. Alle operatører er underlagt den samme tekniske vurdering uanset oprindelse, hvilket fjerner en fordrejning, som begunstigede operatører fra lande, der er indrømmet ækvivalens.

Ændringsforslag 1025
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 16 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde kravene i artikel 15.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 1026
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 16 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde kravene i artikel 15.	Rumoperatører fra tredjelande, der er etableret i et tredjeland, for hvilket Kommissionen har truffet en ækvivalensafgørelse i overensstemmelse med artikel 105, formodes at opfylde kravene i artikel 15 ***i varigheden af denne***

afgørelse, hvis det er relevant.

Or. en

Ændringsforslag 1027
Giorgio Gori, Sofie Eriksson

Forslag til forordning
Artikel 16 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Agenturet registrerer sådanne tredjelandsrumoperatørers rumaktiviteter i EU-registret over rumobjekter, hvis de er godkendt i det pågældende tredjeland og er underlagt løbende tilsyn i det pågældende tredjeland.

Or. en

Ændringsforslag 1028
Angelika Niebler, Christian Ehler, Jens Gieseke, Aura Salla, Inese Vaidere, Wouter Beke, Pilar del Castillo Vera, Jan Farský, Marion Walsmann, Oliver Schenk, Susana Solís Pérez, Massimiliano Salini, François-Xavier Bellamy

Forslag til forordning
Artikel 17 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Registrering af ***udbydere af rumtjenester*** fra tredjelande	Registrering af ***rumoperatører*** fra tredjelande

Or. en